

Abonnement annuel: Rwanda : 2400 FRW
 Afrique : 4400 FRW
 Europe : 5000 FRW
 Sur cpte BCR - 14273/14 KIGALI

VIVE LA DIFFERENCE! LA NAISSANCE DU NOUVEAU MOUVEMENT DEMOCRATIQUE REPUBLICAIN SERAIT-IL UN BON LEVAIN AU PLURALISME POLITIQUE AU RWANDA?

KA02 1260

Vive la Différence!! Débat contradictoire

La Presse Nationale concrétise une opinion Nationale

Kangura a été ces derniers temps la tête noire pour certains, source de vérité et réacteur d'examen de conscience pour plusieurs sinon la majorité de nos lecteurs. Au stade où nous en sommes plusieurs de nos lecteurs se posent beaucoup de questions sur ce qu'est Kangura, ce que veut Kangura et pour qui écrit Kangura. Pour être concis, une question se dégage de toutes: Pour qui travaille Kangura et à quelle fin?

Pour y répondre Kangura est obligé de se deshabiller, de se découvrir. Erreur de tactique? Non. Kangura a montré sa vraie face depuis longtemps, depuis sa création. Le fait que son Rédacteur en chef, son Directeur géniteur ait travaillé dans Kanguka ne veut pas dire en aucune manière qu'il est apparenté aux machinations d'Inkotanyi-Inyenzi.

Loin de là. Seuls les Inkotanyi-Inyenzi peuvent oser tenir ce langage qui est propre à leur duplicité vindictive qui veut infiltrer tous les hommes du camps adverse pour mieux les désorganiser. Kangura n'est pas versatile. Sa ligne de conduite est claire. Dans toute sa nudité Kangura ne cache pas ses plaies. Il demande à ses aimables lecteurs qui sont ses médecins de l'en guérir.

Dans le débat contradictoire que le nouveau Patron de l'Information Rwandaise soutient et veut voir s'épanouir dans les médias (rencontre des Journalistes au St Paul le 17 février 1991) Kangura n'a pas caché qu'il veut voir naître un mouvement Démocratique soutenu en masse par tous les Bahutu du Rwanda sans exclure que d'autres groupes ethniques puissent y adhérer. Cette grande force peut constituer une majorité écrasante qui, avec toute sa bonne volonté et ses braves intentions, peut faire du Rwanda un Pays démocratique fier de son présent et sûr de son avenir. Kangura ne refuse pas aux Tutsi ni au Twa le droit de former leur parti ou association politiques démocratiques.

Au contraire Kangura aime la différence et la contradiction constructives et comme souligné dans son n° 8 à l'occasion de la fête

de la démocratie les autres composantes ethniques de notre pays ont aussi droit d'avoir leur porte parole, qui peuvent être Ijambo, Isibo ou quelque autre organe de Presse. C'est même très bien et c'est ce que nous attendons depuis longtemps.

Que ceux qui sont braves se deshabillent et fassent voir leur plaie et qu'ils nous disent comment ils prétendent se faire soigner. Kangura ne veut pas entendre ceux qui disent que dire qu'on est Hutu ou Tutsi ou Twa peut faire éclater le pays. Qu'on nous trouve un autre argument, puisque ce dernier n'est pas de taille à nous convaincre. Avec notre Mouvement démocratique Hutu que nous souhaitons voir naître, nous espérons voir naître un nouveau slogan: Vive la Différence!!!

La différence est partout admise et elle est source de progrès. En Amérique du Nord, du berceau au tombeau, le Québec est canadien mais le français est québécois. Au Rwanda, la différence ethnique est réelle mais admise avec timidité ou combattue avec acharnement par ceux à qui elle dérange.

Chez-nous, on ne peut pas parler de tribalisme qui n'existe pas. Mais par ailleurs, on ne peut pas nier l'existence des consciences ethniques. Et «Celles-ci ne sont pas le reflet d'un stade élémentaire du développement que condamnerait la modernisation». Certains croient que ces consciences sont sans structures, mais il n'en est pas ainsi au Rwanda. L'UNAR a porté l'étendard des Tutsi, AREDETWA a défendu la cause des Twa et le MDR PARMEHUTU a remporté la victoire sur les deux précédentes après avoir sensibilisé la conscience Hutu de sa condition de dupe, taillable et corvéable à merci.

Le MRND qui a remplacé le Parmehutu a voulu effacer ces consciences. Mais en vain! Il a voulu fournir les preuves de nettoyage de ces consciences en favorisant (puisque la minorité tutsi était présente dans l'administration à 45% et dans le commerce et autres secteurs secondaire et tertiaire à 85% ou moins).

Mais comme on ne peut jamais satisfaire le monarque qu'on détrône, ce n'est pas en favorisant les Tutsi qu'ils perdirent conscience de leur ethnicité. Au contraire des structures de ces consciences, existent bel et bien et on les voit remonter à la surface. Le FPR nous a obligé de remarquer sa présence et les Hutu du Rwanda réclament avec Mbonyumutwa Shingiro le MDR PARMEHUTU à renover. Ainsi, avec la guerre d'octobre, les consciences ethniques se cristallisent. Bon gré malgré, les principes, le discours de l'ethnicité paraît obligé. 7 février 1991, réunis autour du Directeur de l'ORINFOR NAHIMANA Ferdinand, en s'entretenant au sujet de la sécurité Nationale. Voici un extrait du discours du Directeur de l'ORINFOR que Kangura a retenu de sa communication:

«Les hommes de presse, nous devons être extrêmement responsables et vigilants surtout en ces moments où notre pays, malgré les difficultés graves et diverses qu'il traverse, s'avance irrévocablement vers un autre avenir jamais connu dans son histoire, je veux dire, une réconciliation ponctuée obligatoirement de COHABITATION INTER-ETHNIQUE, de cohésion nationale s'exprimant à travers la compréhension inter-régionale et cimentée par l'existence d'une démocratie pluraliste à travers laquelle les opinions s'expriment sans le moindre sentiment d'être épiées ou qualifiées d'opposition destructive ou stérile. Dans la société que je vois venir, le DEBAT CONTRADICTOIRE sera le levain dans la pâte du développement harmonieux et intégral du peuple Rwandais.

Ce débat contradictoire déjà commencé nous aidera, nous les Rwandais, à avoir confiance en nous en tant que peuple. Le débat contradictoire nous permettra d'avoir CONSCIENCE DE CE QUE NOUS SOMMES nous-mêmes, de ce que nous sommes capables de faire nous-mêmes, de ce que nous pourrions demander aux autres; bref nous aurons conscience de nos vraies dimensions en tant que peuple rwandais, de nos vraies dimensions en tant que membre de la communauté internationale et chacun d'entre nous rwandais estimera autrui à sa juste valeur.»

Vive la différence!!



KA02 1261

ABASAZI CYANGWA ABANDI BANTU BATAYE UMUTWE SIBO BAGOMBA KUBA URUMURI

KA021 261

Kangura n° 9 yasubije Ijambo rya Hangimana F.X. ko ubwo ryemeye kuvugira abatutsi, nta kindi kibazo cyari gisigaye hagati yayo na Kangura. Kangura ndetse icyo gihe yamenyesheje n'ijambo ko itifuza ko baterana amagambo, cyane cyane muri ibi bihe bibi turimo by'intambara. Impaka zubaka zidasebanya Kangura irazishyigikiye. Gusa rero, Basomyi dukunda, twatangajwe no kubona Ijambo n° 16 itaragize isoni zo gutangariza abanyarwanda bose ko NGEZE Hassan yaba ari inkotanyi. Kangura yasanze atari ibyo kwihanganirwa. Bibaye ngombwa rero ko yabasobanurira. Hangimana uwo ariwe n'impamvu zabimuteye.

N° 16 y'Ijambo yaraguzwe cyane. Igurwa ku buryo budasubirwaho. Impamvu y'icyo cyashyirwa si iyindi, isesengura buri wese yabashije gukora rya mweretse ko ari ukubera abanditsi bayo bari bibasiye ikinyamakuru Kangura bagamije kugitesha agaciro mu basomyi bacyo cyane cyane Rubanda nyamwinshi yo izi neza akamaro Kangura yayimariye. Nyamara abo banyamakuru barihanukiriye bemeza ko NGEZE Hassan ari inkotanyi ngo, ibyo avuga byose nta kuntu yabimenya atari yo. Ngo NGEZE agamije guhirika ubutegetsi bwa HABYARIMANA amwangisha ibyegera bye. Twebwe twongeye gusobanurira abasomyi bacu ko Kangura ari (bisobanura) Ijwi rigamije gukangura no kurengera rubanda nyamwinshi. Kwitwaza ko twavuze ku ba minisitiri, ndabona atari impamvu Ijambo ryagira urwitwazo kubera ko ubutegetsi ari ubw'abaturage butangwa n'abaturage, bugakorera abaturage. Nta na rimwe, habe na mba, Kangura ntizigera yihanganira umutegetsi utabona inyungu z'igihugu ari zo z'umuturage.

Kangura yategereje ko Hangimana yivamo:

Hangimana François-Xavier ni umuyobozi w'Ikinyamakuru Ijambo. Mu mwaka w'i 1986 yakoraga i Gatagara. Muri Nyakanga y'uwo mwaka, aza gufatwa n'ibisazi ajyanwa i Ndera nk'uko bigaragara muri «Dossiers» za Gisenyi-Info zimwere-

keyeho. Muri Mutarama 1989 yaje na none gusara kurushaho maze bongera kumwihutiriza i Ndera. Iyo ncuro ya kabiri yatumye Diregiteri wamutegekaga yandikira Minisitiri w'Amashuri Abanza n'Ayisumbuye amumenyesha ko Hangimana ari umusazi akaba atagomba kongera guhura n'ikaramu kandi akarindwa by'umwihariko umurimo w'uburezi. Uwo muyobozi yatanze «Copie pour information» ahantu henshi. Urwo rwandiko natwe twabashije kurubona muri iyi minsi. Rukaba rwaranditswe tariki ya 13/5/1989. Ruramuhamya ko arwaye mu mutwe, akaba abona ibyo abazima batabona.

Muri uwo mwaka w'i 1989 yagiye kwivuka i Ndera incuro ebyiri. Ubwa nyuma hari mu kwezi k'Ukwakira. Tukaba na byo tubifitiye gihamya. Ku itariki ya 18/9/1989 Hangimana ubwe yandikiye ibitaro by'i Ndera ko byamuhaye igihe gito cyo kwivuka uburwayi bwe bumusaba byibura kumara amezi atandatu mu bitaro. Urwo rwandiko na rwo turarufite, nk'uko dufite izindi zerekana ko «amaburo» yo mu mutwe we yafungutse. Uwaba ashidikanya kuri ibi twanditse, tumusabye kugira ubushake bwo kuza kureba ibimenyetso simusiga muri Gisenyi-Info.

Yigeze kuzira inyandiko iteranya abakiga n'abanyenduga.

Ku byerekeye uko NGEZE Hassan yatandukanye n'inkotanyi Ravi, Hangimana na Mutsinzi, dutumiye ufite ayo matsiko, gusoma Kangura n° 1 na n° 2. Cyakora amatsiko azashira neza neza ari uko ahetuye nimeru zose uko ari icumi, kuko Kangura yavutse mu bihe byo gutahura inkotanyi n'ibitso byazo kandi ibyo bihe ntibirabona umwana wabyo mu mateka: biracyari ibihe ndagihe.

Bigasobanura ko tugitahura ibyitso n'inkotanyi. Ni umusazi, umuntu wese ukoresha ubwenge bukangutse n'ubusinziriyeye icyarimwe (*la conscience et l'inconscience*). Ibyo bigaragara kuri Hangimana. Icyo byemeza ni ugusoma Ijambo guhera ku n° 1 kugera ku ya 16: haganjemo kwivuguruzwa. Urugero ruri

hafi ni Ijambo n° 15 aho avuga ibyerekeye ivugururwa rya Guverinoma rihurika Ngeze Hassan uvugwa muri iyo nimeru wakwemera ute ko ari we uvugwa, muri n° 16? Umva ko ari muzima!

Muribuka ko yigeze gufungwa azira inyandiko yari yazindukiye gusubiranyamo abakiga n'abanyenduga none dore arasubiye. Ababanye na we mu burwayi bwe bwo mu mutwe bavugaga ko ibyo byaganguye abaturu ikaramu ariko bibagirwa kongeraho ko muri iyi minsi ayibatutirira guteranya uturere. Ibyo byose akabikora anyuranyije n'amabwiriza y'abaganga kuko bamubujije gusoma no kwandika. Yavuye mu gifungo kubera imbabazi z'ubucamanza kandi na we akaba yari yiyemereye ko ikaramu yari yanyereye. Icyo kirego cyatangaje abacamanza bo bari basanzwe bazi ko, hanyerera umuntu aho kunyerera ikaramu.

Mwarabyisomeye mu n° 16 aho asa nk'uvugaga ko ubwenge bw'abazima burangirira aho ubwe butangirira. N'ubundi umusazi wuriye agati gato ubwenge bwe buba bumwereka ko ari igiti cy'inganzamarumbo, kinini cyane mbese.

Isibo ryo mu ntangiriro ya Gashyantare rivugaga iby'igitero cyo mu Ruhengeri, mwiboneye ko ibyo nyandiko itagamije guhuriza hamwe uduce, uturere tugize u Rwanda. Muri ibyo nyandiko harimo uruhare rw'ikaramu ya Hangimana! Banyarwanda banyarwandakazi, umwanzi afite amayere menshi.

Maze rero basomyi, ntabwo tuzongera guterana amagambo na Hangimana utinyuka kuvuga ko Gisenyi na Ruhengeri bangana urunuka, ntabwo ari muzima. Ahubwo uzabona aje kumuturaho amakuru azamwitondere, abanze amubaze ikarita y'i Ndera yemeza ko yakize uburwayi bwe.

Bimenyeshejwe:

- Minisitiri w'Ubucamanza Kigali
- Minisitiri w'Ubuzima Kigali
- Furere Diregiteri w'Ibitaro by'i Ndera.

ARI IJAMBO, ARI NA KANGURA, INKOTANYI YABA NDE?

Ibinyamakuru biba byinshi ariko Ijambo n° 16 nararisomye numva ndivuyeho. Rwose umenya n'umwana w'imyaka itatu yamenya gutandukanya amarere y'Ijambo n'aya Kangura. Umubajije uti ari Ijambo ari na Kangura inkotanyi ni iyihe cyane cyane ko ikinyamakuru kitiranwa na nyiracyo ntiyatinda kuguha igisubizo nyacyo. Rwose Ijambo nirishyire mu gaciro ryikubite agashyiraho ubundi turarifaraho ubukotanyi!!!

Mbe Jambo (ntugire ngo nkwise Jambo umwana w'Imana ariko!) ko tuzi imigambi ya Kangura ko tumaze kumenya ko ari «Ijwi ryarubanda riharanira kutubwiza ukuri», wowe amatwara yawe ni ayaha? Uwakwishishaho ubukotanyi ntiyaba yibeshye kuko tuzi amavu n'amavuko yawe... Aho ntiwaba warasimbuye Kanguka; nawe wivugiyeho ubwawe ko Kanguka ari akana k'Impuruza. Ubwo muri make uri umwuzukuru w'Impuruza mu yandi magambo uri Inkotanyi...?

Nizeye ko abantu b'i Ndera bakuvuye bajijukiwe n'ibya «*Psychanalyse*» baba baragusobanuriye icyo bita «*refoulement*», na «*transfert*» muri «*Psychanalyse*» (*refoulement, transfert sont quelques uns des mécanismes de la défense du Moi*). Abo bahanga ntibazatinda kubona ko ibyo uhunga ubyerekeza ku bandi ahubwo ari wowe biriho. Muri make ibyo ubona kuri Kangura ni wowe biriho; bihakane tukubwize ukuri.

Abayobozi b'Ijambo ni ba gashoza ntambara hagati y'ahakiga n'abanyenduga.

Maze gusoma inyandiko zawe mu Ijambo n° 16 ndetse n'izindi zazibanjirije nibajije icyo Ijambo ripta n'abakiga. Kubona Lt. Colonel Nsabimana Déogratias ariwe wagiye kurugamba mbere harimo ikibazo ki cya Nkiganduga cyangwa cya Ruhengeri-Gisenyi? Rwose Ijambo urakabije gushaka amahane hagati y'abanyenduga n'abakiga icyo akaba ari ikimenyetso cya mbere cy'ubukotanyi bwawe.

Nta na rimwe hashobora gusohoka n'ubwo Ijambo itavuzemo ububi bw'abakiga, itabubitshe uruswo cyangwa se ngo ibandarike ku gasozi. Ijambo ntirishobora kwemera ko bene wabo ntacyo babuze, ko bafashwe neza. Nawe se riti nta munyenduga ufite ubutegetsi, ngo ibigo bya Leta byose bitegekwa n'abakiga ngo na minisiteri abanyenduga bari bafite barazibambuye ndetse babura na Minagri.

Yewe ngo: «Ntamunoz!» Ijambo ntiriyihanganira ko hari umunyenduga wavugwa nabi. Ese ye ntamunyenduga ufudika? icyo nasaba abasomyi b'Ijambo na Kangura ni uko bagerageza kumenya ukuri kuba gukubiye muri buri nyandiko, ntibarangazwe n'ubunyerere bw'amakaramu y'abanditsi. Abayobozi b'ikinyamakuru bamenyeko abanyarwanda twifuza amahoro, nta kudufatany n'inkotanyi.

Umusazi akagwa ku Ijambo ariko se...?

Hari umunyakigali wanyarukiye i Ndera agiye gusura mwene wabo wari urwariye, avuyeyo yadutekerereje ibyo yabonye yo turumirwa; yaraturubwije ati koko nibyo «umusazi aravugaga ariko akagwa ku Ijambo». Nawe se kubona ubwo yari i Ndera hari umusazi wihanukiriye akabwira undi ati «uritondere mugenzi wawe noneho byatongoye, uyu muni ubwonko bwe bwarushijeho kuyaga!!»

None munyumvire da, umuyobozi w'Ijambo wari mu mubare wabakorera cyane Kanguka bafatanyije byimazeyo na Ravi akaba ariwe ugiye gushinja Ngeze ngo ni Inkotanyi. Ndumva mbere na mbere yari akwiye kwemera ko nawe ariyo, akabona gushinja mugenzi we Ngeze!

Abakundaga gusoma Kanguka muribuka inyandiko za bariya bagashoza ntambara bo mu Ijambo batangazaga mu kinyamakuru cy'Inkotanyi Kanguka, hanyuma muzigereranye nizo Ngeze yandikaga muri icyo gihe, mwongere muzigereranye nizo bose bandika mu binyamakuru bayobora, murasanga Ngeze atarahinduye tekinkiki ye yo kugeza ku basomyi amakuru y'ukuri yo kurengera rubanda.

Ukoresheje imibare nabyo byakwerekana inkotanyi

Dufate I tuvuye ko bingana n'inkotanyi ($I = \text{Inkotanyi}$). Abayobozi b'Ijambo bavugaga ko Ngeze ari inkotanyi kuko yakoranye na Kanguka ariko tuzi ko yatanye na Kanguka maze akatubwiza ukuri; niba $I = \text{inkotanyi}$.

Ngeze yaba ari $I - I = 0$ ($I = \text{inkotanyi}$ kuko yakoranye na Kanguka — $I = \text{yatandukanye nazo atubwira ukuri}$)

$0 = \text{nta bukotanyi bwa Ngeze}$
Ku ruhande rw'abayobozi b'Ijambo tuzi ko bakoranye na Kanguka umwuzukuru w'Impuruza ubwo ni

Inkotanyi = 1 KA021262

Ariko bo ntibaretse imigambi y'inkotanyi ahubwo bakomeje kuzikorera cyane cyane bazirengera bashakira n'imvururu hagati ya Nduga na Kiga ibyo byaduha rero $1 + 1 = 2$ (2 ni ubukotanyi busumbuye ubwa mbere kuko $2 > 1$).

None rero:

Ngeze = $1 - 1 = 0$ (ntabukotanyi)

Hangimana = $1 + 1 = 2$

Ngeze (0)

< Hangimana (2)

$0 < 2$ nibyo twagombaga kwerekana (*ce qu'il fallait démontrer*).

Nta kuntu rero abayobozi b'Ijambo bahakana ubukotanyi keretse bashoboye kutwerekako $0 > 2$ (ibyo byashoborwa n'abarangije Kaminuza y'i Ndera).

Abayobozi b'ikinyamakuru Ijambo nibashakire ahandi uburyo bwo gukorera amafaranga.

Maze rero bayobozi b'Ijambo mumenye ko abasomyi bazi kunonosora, niba muri inkotanyi mukaba mutangiye gushinjana umwe akaba abona ubukotanyi bw'undi burengeje kamere turasanga mutangiye guta umurongo w'itangazamakuru. Ntabwo mwagombye gukurura itiku kugira ngo mucapishe umubare munini w'ibinyamakuru byanyu. Muzashake ahandi imitwe yo gukora amafaranga.

Mugomba kuba mwaribwiyeho ko kubera ko Ngeze rubanda tumwizeye muzamushyira mu kinyamakuru cyanyu kugira ngo kigurwe.

Ntawe ntutse ariko urebye neza nanze imitwe yanyu isigaye iyaga noneho ikaramu ikarushaho kunyerera. Ariko kuki titre za articles zanyu akenshi ntaho ziba zihiriye n'ibirimo? n'ubutekamutwe? muzateka amabuye ashye!!!

Ariko i Ndera ntacyo bakora? Kubona umuntu avanga ibintu, ngo Nduwayezu ni Gisenyi Info ikaba Mugabo akaba Baranyeretse. Mbega imvange z'umurwayi!

Nta bukotanyi buruta ubwo kwirahira umwami muri iki gihe?

Ariko se ra? Tuzahanuze he? Aho mwabereye koko hari umuntu wari ukwiye kwirahira umwami kuri iyi ngoma, abona naho inkotanyi zitugejeje? Niba umwirahira ko yaguhaye inka i Kayenzi ni uko uri umuyoboze we. Ubwo se ntubaye

KA02 1263

KA021263

DEMOKARASI, ABANYAMAKURU N'ABATEGETSI.

Umuyaga wa demokarasi uranga ukihata u Rwanda. Kandi ni mu kuri kuko inyota yawo abanyarwanda bayifite kuva ku ngoma ya cyami.

Mu gushaka gushimangira imizi ya demokarasi ubutaka bumwe bufite ifumbire bwaremeye. Ariko hari ubundi bugizwe n'amabuye umuzi udashobora gushibukiramo. Gutera imbuto ya demokarasi byahuye kenshi n'ubwo butaka bubiri icyakora amahirwe make atuma ibuye rirusha ifumbire n'amategeko kuremera. N'uko rirabeta aho kugira ngo rishibukishe igiti.

Iyo umuntu yategereje inyandiko zerekanyeye n'yo nkubiriya demokarasi yibaza umwanya w'abanyamakuru n'abategetsi tumaze iminsi twarahawe (mbere ya 4/2/1991). Umujyamba, amakimbirane n'ibindi byaranze ubwo butegetsi amanywa aya kugeza aho umuntu yabazaga niba ubutegetsi. Perezida HABYARIMANA yashinze kurye shya ibintu bukora neza imirimo ya politike bushinzwe. Hagati ya bamwe mu banyamakuru ikintu kimeze nk'amakimbirane nacyo kijya kigaragara. icyakora ayo makimbirane ashingiye ku bitekerezo.

Ku bwanjye ntawe ugomba kubeshya Umukuru w'Igihugu ngo umutekano umerewe nabi kuko NGEZE Hasani, Faransisiko Xaveri HANGIMANA, SIBOMANA Andereya, Feresiyani SEMUSAMBI, Garikani MUGABONAKE, H.B HABYALIMANA, Pawulo MBARAGA batanze ibitekerezo byamagana imikorere y'ubutegetsi ubu n'ubu aho gushimagiza amakosa azwi kandi yashegeshe igihugu. Ahubwo iyo niyo demokarasi bwisanzure H.B HABYALIMANA avuga. Ni ukuvuga itayunguruye ahubwo itanga umusururu w'ibiteri kuko byose bikundwa kandi byose bitunga umubiri. Ari Minisitiri, ari Perezida ari ibiro by'iperereza ntawe ufite uburenganzira bwo guhitiramo umuturage ibyo asoma cyangwa atanga ho ibitekerezo bitwaje umwuka mubi. Kunyura muri iyo nzira ni ukwerekana ubwoba bwa demokarasi isaba mbere ya byose kubahiriza uburenganzira bw'umuntu.

Gusuzugura abanyamakuru ni ugusuzugura demokarasi n'ubutegetsi bwayo.

Abantu bose bashaka gukora polisi no kuzamura igihugu bazirikane ko itanganzamakuru ari igipimo cya demokarasi. Nerekanye ko iyo demokarasi yubahirizwa mbere y'ukwezi k'Ukwakira 1990 abategetsi b'inyangamugayo bagakurikira ibinyamakuru (Kinyamateka, Kangura, Umuranga) aho kubiniga nta ntambara tuba dutunze. Inama umubyeyi yirukankamo avunika, imishyikirano n'ibindi byose biba byarakozwe mbere y'amaraso yo mu Mutara, mu Ruhengeri, Kibira n'ahandi.

Uretse icyitso n'uwo gitegeka, gihatse cyangwa cyaroze nta muntu n'umwe ufite mu mutwe hazima watinyutse gufunga NGEZE na RAVI bavugaga, umwe avuganira ishyamba rye undi yamagana uburyo rizakoresha (intambara) kuko bumena amaraso. NGEZE ati «intambara irategurwa». icyitso gikomeye mu butegetsi kiti «Nibafunge uhungabanije umutekano. Ni RWIGEMA se? Ni BUNYENYEZI se? Ubwo ibuye ryari rimaze kumenyekana. Nti ryagomba kwica isuka. Ariko byarabaye?»

NGEZE Hassan aburana yasabye umudari. Arawukwiye, kandi iryavuzwe ryaratashye none gusuzugura ibinyamakuru bitumye u Rwanda ruhomba za miliyoni n'abantu benshi. Umuntu wagize uruhari mu gufunga, kwamagana no gusebya umuhutu NGEZE wavugaga ukuri aburira guverinoma y'u Rwanda agatuma ikora amakosa nkariya yo gutungurwa yakoze icyaha kiruta icyabafashe imbunda. Byaragaragaye ko abantu birirwaga baririmba uburenganzira bw'ikiremwamuntu aribo bafunze cyangwa bafungishije abanyamakuru. Bityo bakaba basebeje ubutegetsi bwabakijije kugeza aho bamwe bavugaga ko Kangura atari ikinyamakuru ahubwo ngo ni igipapuro. Biteye ubwoba n'agahinda muri politiki yitegura amashyamba menshi n'ibitekerezo byinshi.

Kugeza ubu abo bantu ntibarisobanura kimwe nawa wundi Perezida wa Repubulika yashinze kuba umuvugizi

wa Leta akamusuzugura ahunga abanyamakuru kuva mu kwezi kwa cumi 1990 kugeza tarikiya 4/2/1991 (amezi ane). Ko yari azi ko atabishoboye iyo yegura atagombye kutubabariza Umubyeyi amuteza rubanda? Ntawugomba kurota yanga abanyamakuru bitangiye igihugu cyangwa abeshya Umukuru w'Igihugu.

Byaragaragaye ko bamwe mu bo Perezida yizereye nta cyizere bakwiye (mbere ya 4/2/1991). Ahubwo n'abandi bari bakwiye kubahirirwa mu rwego rumwe na Saddam Hussein wa Irak.

Isomo ku bategetsi bashya.

Ibyakozwe n'abandi bitanganzamakuru bikwiye kutubera isomo rikomeye kubera ingaruka mbi byateye u Rwanda. Abategetsi bashya bagomba gusekaza demokarasi itayobowe kandi itayunguruye. Bagomba kutongera gukurikiza ibya bagenzi babo bababanjirije mu byerekeye demokarasi. Kugira ubwoba bw'ibitekerezo bidahuye n'iby'umutegetsi bikwiye kureka kwitwaga agasuzuguro no gushira isoni. Impamvu ni imwe: nta cyemezo ko Minisitiri, Perezida n'abandi barusha rubanda ibitekerezo. Bose baruzuzanya maze umutegetsi akabirundanya akabibiyaza politiki y'igihugu.

Gallican MUGABONAKE
E.T.O. GATUMBA
B.P. 12 Gikarama

Ibikorikira urup. rwa 1

inkotanyi si wowe wabitwibwiriye? Hari aho biriya bitaniye na babandi biyanditseho «Harakabaho Kigeli V» cyangwa ngo «Vive Kigeli V»? Wakotana wakotana urakangara aaaa! Umugani wa wamukecuru?

Ariko aho wari uziko abanyarwanda turi ibicucu ku buryo tutazumva iriya ndahiro yawe. Uzasange uwo mwami wawe aguhe indi nka uretse ko atazayiguhera i Kayenzi. Azayiguhera he? Uzagire urugendo rwiza uzagaruka witwaje Krachnikov witwaga inyenzi kandi ntuyobewe itongo ryazo mu Mutara no mu Birunga.

KALISA Michel
Umusomyi wa Kangura i Kigali

AMAHINDURE AHARABIKA.

KA021264

Bamaze gusheshwa n'inkotanyi — ibyo biravugwa na le Volcan abategetsi b'u Rwanda ngo barashakisha hirya no hino ibisobanuro byo kumvisha amahanga ko mu Rwanda ari amahoro. Le Volcan irakomeza yemeza ko abo bategetsi, aho kugira ngo bahoshe intambara iri muduce mu gihugu no kubuza abasirikare b'u Rwanda bakomeje kwicira abaturage akamama, batera hejuru bumvisha amahanga ko abarwanashyaka ba F.P.R. (Front Patriotique Rwandais) barimo bahohotera ingagi zo mu birunga, nk'aho abasivili bicwa n'ubutegetsi bw'u Rwanda bafite agaciro kari muni y'izo ngagi.

Icyo kinyamakuru cyo muri Kivu y'Amajyaruguru gisunikwa n'Inkotanyi zahawe inshingano zo guharabika isura y'u Rwanda mu binyamakuru. Bimaze kuba inshuro nyinshi Le Volcan isheya u Rwanda. Ariko noneho n° 56/57 yasohotse tariki 11 Gashyantare ni agahomamunwa. Abanditsi bacyo baremeza ko intambara abategetsi b'u Rwanda bikururiye ubwabo kandi ibera imbere mu Rwanda, bahindukira — abo bategetsi — bagashaka kuyigira intambara y'akarere.

Nyamara kuri ibyo byose, Umunyarwanda ukunda urwamubyaye kandi agashyira mu gaciro, ntagire ibyo yirengagiza, azi ko Inkotanyi ari zo zashegeshwe aho gusheshwa abategetsi b'u Rwanda nk'uko le Volcan ibivuga. Ikindi kandi tumaze kumenya ko ingabo z'Inkotanyi zitari nke zisigaye zirambika intwari zikitanga zambitse amaboko.

Ibyo birerekana ko ku* rugamba rw'amasasu nta ngufu zigifite. Byongeyekandi, bamwe mu byitso by'Inkotanyi bari kuri Goma, batangiye kugira igitekerezo cyiza cyo gutanga imbunda bari bafite mu butegetsi bwabo. N'ubwo abenshi muri bo bahawe amadolari ibihumbi cumi, ntiyabashije kubahama amaso; ukuri barakuzi; usibye kwihamba naho ubundi baratsinzwe.

Inkotanyi zigikanyakanya nizo ubu zishakisha gusobanurira amahanga ibidasobanuka zifashijwe na le Volcan igira iti «ingabo z'u Rwanda nta ntege zifite zo guhangana n'ingabo za FPR» Yewe! umuntu wagize ikinyoma intego agera aho akibeshyera!

Ni muri icyo kinyamakuru cyo ku ya 11 Gashyantare dusanga mo ko iyi ntambara y'Ukwakira igiye gusenya bidatinze umuryango wa CEPGL. Ibyo ngo bigaterwa n'abasirikare b'u Rwanda bakubise umukozi wa CEPGL w'Umurundi, hamwe n'umukenyenzi w'we. Iyo urebye ukuntu icyo kinyamakuru kihutiye kwandika isenyuka ry'Umuryango w'Ubukungu w'Ibihugu bituriye Ibiyaga Bigari mu gihe cya vuba bigutera kwibaza: nta kintu kibiyihishe inyuma? Ese ntabwo bwaba ari uburyo bwo gusaba inzira mu majyepfo?

Ku by'ukuri inkuru mpamo tuzi, ni uko ikubitwa ry'abo Barundi babiri ryatewe n'akagambane k'uwitwa Jean MWAMBAZE, waguriye aba GD ngo babakubite. Ibyo uwo mugabo apfa n'abo ba CEPGL ntibirashyirwa

ahagaragara. Cyakora we n'inshuti ze ubu bari mu maboko ya Leta. Biragarara rero ko le Volcan yiyemeje kuruka amahindure aharabika u Rwanda.

Le Volcan kandi iramenyesha abasomyi bayo ko hari igitero cy'igikatu Inkotanyi zitegura, kikaba kizaturuka mu birunga, kigamiye gufata Gisenyi na Kibuye. Nanjye ndabaza niba kizategurwa neza kurusha icyaturutse i Kagitumba?

Hagati aho ngaho amahanga azi ko intambara y'Ukwakira yashojwe n'inyenzi. Ntabwo ari abategetsi b'u Rwanda nk'uko le Volcan ibivuga. None se Fred RWIGEMA nako Alias Fred (Alfred) NYANGENZI wari ayoboye ize nyenzi igihe zitera bwa mbere yabaye cyose Abanyarwanda bari mu Rwanda bashatse gusubiranamo muri ibi bihe by'intambara twakurwemo n'umwanzu, ubutegetsi bwagiye bubihosha. Kugira ngo Inkotanyi zereke amahanga ko zifite impamvu igaragara yo kwica ingagi ziri mu birunga, zitwaza ikinyoma cy'uko abasivili bicwa umusubirizo n'abasirikari b'u Rwanda. Nyamara byaramenyekanye ko Inkotanyi zaje zibasiye gusenya ibikorwa by'ama-jyambere aho biva bikagera.

KANGURA iboneyeho kumenyesha le Volcan ko ibinyamakuru bya Leta y'u Rwanda byandikwa ari Imvaho, La Relève. Ibindi bisigaye byose birigenga. KANGURA rero si ikinyamakuru cya Leta nk'uko le Volcan vabyanditse.

Issa NYABYENDA
c/o Gisenyi-Info

LES INKOTANYI ENRAGES PERDRONT PARTOUT... DANS LES VOLCANS ET DANS «LE VOLCAN».

Méfions-nous des Inkotanyi désolés, déçus, bafoués et enrages par leurs successives défaites. Ils continuent de souiller la presse par leur diatribe de diffamations à travers les éruptions mensuelles du «Volcan», journal pro-Inkotanyi de Goma. Ce journal confond l'attaque perpétrée contre le Rwanda à un problème Hutu-Tutsi, qu'il appelle abusivement «la guerre Rwando-Rwandaise». Je suis Tutsi de père et de mère, je m'appelle KANOBANA Jean Pierre; je témoigne.

Cet article ne vise pas à contredire les propos malveillants que comprend le journal «le Volcan», qui accuse notre Chef d'Etat et tout son peuple d'être des racistes. Je ne nierai pas qu'il y ait eu des cas individuels entre Hutu et Tutsi ici et là dans notre pays, mais que des étrangers s'adonnent à comprendre mieux que nous les situations que nous vivons, delà dépasse l'entendement. Je dois d'abord aussi mentionner qu'il fut normal que nous tous Tutsi nous ayons eu peur des Hutu depuis l'attaque des

Inyenzi: le pourcentage de notre ethnie dans leurs rangs dépasse sans doute 95%, il vous est inutile donc de nous informer que vous avez les Twa et Hutu parmi les Inkotanyi. Même si ils y sont, tout observateur objectif déclarera qu'ils y sont peu représentés.

Le journal le Volcan s'ingénue donc d'expliquer les problèmes actuels que vit le Rwanda qu'il traite de pays d'Apartheid. A travers les nombreux articles sur ce sujet qu'il contient, il

apparaît clairement que les journalistes du Volcan ignorent totalement ce qui se passe chez nous. Au contraire, ils auraient reçu d'un complice d'Inyenzi vivant au Rwanda des Informations diffamatoires, ou tout simplement ils seraient des journalistes achetés par les Inkotanyi. C'est pourquoi j'ai dit que mon article ne vise pas à le démentir, je me contenterai de dégager de leurs articles des encouragements qu'ils nous procurent inconsciemment.

D'abord, à la page 13 du « Volcan » de lundi 11 février 1991, nous trouvons des encouragements envoyés à nos ennemis dans ces termes: « Encore un effort, messieurs du Front Patriotique ! » Ceci est une preuve que vous soutenez à cent pour cent nos ennemis, ce qui ne fera que nous unir, nous les rwandais, davantage contre vous et nos ennemis. Par ailleurs, vous affirmez que l'attaque des Inkotanyi est un mal « nécessaire » pour sauver les Tutsi du Rwanda. Vous oubliez que ces Inyenzi tuent sans distinction d'ethnie tout rwandais qu'ils trouvent sur leur passage, qu'ils pillent tout, qu'ils violent toutes les femmes qu'ils rencontrent sans distinguer leur ethnie. Vous comprenez, mieux que nous sans doute, que nous avons besoin d'être sauvés ! Par Inyenzi encore ! Je suis fonctionnaire d'Etat, je travaille chaque jour, je mange bien, je dors bien, moi et mes frères tant Hutu que Tutsi nous vivons dans l'entente malgré les menaces de ces « libérateurs » indésirables. Sachez que pour libérer un individu, il faut qu'il vous ait appelé au secours, or ce n'est pas le cas pour nous.

Le journal « le Volcan » continue en disant qu'au Rwanda, les tutsi représentent 1% des élèves acceptés à l'Ecole primaire, secondaire et Universitaire. Ceci est encore une preuve que ce journal méconnaît le Rwanda. Chez nous on n'a jamais pratiqué d'équilibre ethnique au niveau du primaire ; quand au pourcentage de 1%, tout tutsi vivant au Rwanda peut affirmer que vous exagérez. Si vous voulez donc que nous vous insurgions contre notre Gouvernement, vous ne l'obtiendrez pas en nous informant faussement sur ce que nous savons mieux que vous.

Un autre point qui confirme que vous êtes nos ennemis, et qui nous poussera à nous unir davantage, est vous ne comprenez même pas ce qu'est un réfugié rwandais, or ce terme réfugié est à la base

des fausses accusations des Inkotanyi. A la page 11 du « Volcan » du 11 février vous dites que les réfugiés « sont des personnes qui ont été chassées du Rwanda par les colonialistes belges parce qu'elles réclamaient l'indépendance. C'était entre 1959 et 1961 ».

Ceci est faux. Tout les Rwandais savent que les réfugiés sont des personnes qui ont quittés le Rwanda lors de la Révolution sociale de 1959 que personne ne peut oser condamner, et ceux qui ont quitté le Rwanda après les élections qui ont renversé leur régime monarchique au profit d'un régime majoritaire démocratique. Si vous ne le saviez donc pas, messieurs les journalistes du « Volcan », ce sont ces gens qui ont toujours tenté et qui tentent encore de réinstaurer le régime monarchique au Rwanda. Dans les années passées ils s'appelaient Inyenzi, actuellement ils ont changé de nom, ils s'appellent Inkotanyi. Même si la monarchie favorisait mon ethnie, je peux affirmer que même actuellement, le vote prouverait que nous les tutsi de l'intérieur du pays ne voulons plus ce qui est dépassé partout dans le monde. Que vienne la démocratie sans armes, nous ne voulons que ça, que la majorité gouverne en respectant les droits de la minorité.

Pour souiller l'image de notre pays, le journal « le Volcan » a parlé de nombreux gens détenus dans nos prisons. Nous connaissons nos frères les Zaïrois ! Si ce qui se passe au Rwanda était arrivé chez eux, sans doute que leurs prisons seraient vides ! Ici au Rwanda on n'exécute pas les prévenus, la justice est rendue au nom du peuple et le peuple en est actuellement satisfait. Ce ne sont pas les étrangers qui effectueront les réformes judiciaires chez nous, du moins aussi longtemps qu'ils ne nous auront pas encore anéantis.

Dans la même rubrique, le journaliste a condamné deux de nos soldats qui, suite à l'énervement causé par de longues nuits sans sommeil, ont commis des gaffes, contre des agents de la CEPGL. Ces soldats ont été sévèrement punis et il ne faudrait pas attribuer la faute de deux individus à tout un peuple. Si deux de nos frères burundis ont été agressés, cela ne veut pas dire que le Rwanda aurait été si ingrat jusqu'à oublier le soutien moral et politique qu'il bénéficie du peuple frère Burundais. Quant à la liste des 7 Hutu que « Kangura » a publiée, ils ne sont en danger de rien. En fait

KA021 265

« Kangura » n'est pas un « organe officiel » comme Volcan ose l'affirmer. C'est un journal privé qui se veut être la voix du peuple, et il publie certains gens que le peuple soupçonne de complicité avec les ennemis. Il est évident que tout « soupçonné » n'est pas « complice », cependant, jusqu'à preuve du contraire, des complices aux Inkotanyi existent dans notre pays, et ils ressemblent physiquement aux innocents. Nous sommes en guerre, nous devons traquer les complices et les soumettre à la justice. Les innocents seront libérés après s'être honorablement défendus, les coupables seront condamnés par la justice et non pas par la presse privée.

Pour terminer cet article, j'invite tous mes frères Tutsi qui sont au Rwanda de continuer à vaquer leurs occupations pour continuer à construire notre beau pays. De quoi veulent nous libérer les Inyenzi ? Nous nous battons contre eux, nous soutenons notre Président HABYARIMANA Juvénal. Quant au journal « Le Volcan », laissons-le continuer ses inutiles attaques contre notre peuple. Les propos de ce journal ne nous empêcheront pas de vaincre les Inkotanyi à jamais éternellement. Dommage pour le Volcan ».

KANOBANA Jean Pierre

ABATUYE KU GISENYI NGO MWARISHIMYE.

Inkuru itugezeho ni nka byenda gusetsa ngo abatuye ku Gisenyi bashimishijwe no kumva ko Procureur HITIMANA Antoni wayoboraga Parquet ya Gisenyi ahindurwa ikitaraganya, akajyanwa ku Kibuye. icyo abenshi bibaza ni iki: Ese n'uzamusimbura azaba umugaragu w'abanyamafaranga nkaba MAFENE, CYABAKOBWA, RUYANGE cyangwa UZABUMWANA Augustin. Ngo banyiri imari biyemeje kujya bigarurira buri mu Procureur wese uje ku Gisenyi. Agapfa kaburiwe n'impongo, uriya umugomboyi ararye ari munge atazagwa muri uriya mutege.

Ngo na MANEKO yarahinduwe kubera gukorana ubwoba. Ese nawe yaba yarananizaga Kapiteni BIZIMANA utegeka aba GD twese abatuye ku Gisenyi twemera ? UZAMUSIMBURA ARARYE ARI MENGE!!!

NGEZE Hassan

CAPORAL ARARENGANA: NDASUBIZA KABENGERA J.M.V.

Kangura ikinyamakuru kimaze igihe navuga ko ari gitoya ariko icyo kinyamakuru, kubera kwihatira guhishura ukuri no kugira ubuhanga mu guhishura uko kuri hanyuma kukagera ku banyarwanda ari ukuri kwambaye ubusa. Abanyarwanda bagikuriye ingofero! Nayo mpamvu kubera gushoborwa nuko Kangura yabaye intumwa yakataraboneka ya rubanda. Nanjye nejeje no kuyituma kuri KABENGERA J.M.V., musubiza ku nyandiko ye yanditse muri Journal RAFIKI N° 157, urupapuro rwa 8 ifite umutwe uvuga ngo: Mureke gutera inkunga inkotanyi!

Militant KABENGERA rero, watangiye uvuga agahinda twatwe n'iyintamba cyane cyane uko inkotanyi zagiye zihemukira abari, abategarugori ndetse n'abakecuru, zibarongora ku ngufu n'ibindi... Nyuma mu iteruro ya 3 ngo mbabazwa na ba GD uzakubavugaho byinshi cyane, bibi bakora ngo bitwaza ko ngo bafite imbunda n'uko bavuye ku ntamba. Mbese bimeze nk'ibyinkotanyi. Waje kwibanda ahantu hamwe bitwa mu Kabagari.

Uti kuri 14 narumiwe!! Uti umutegarugori wari uhutse umwana w'uruhinja yahuye na Gaparayi Saa ine n'igice, gaparayi amubaza ibyangombwa umutegarugori abimweretse umusirikari arabyanga ngo ashaka ibindi ngo yafashe umugore amukurubana no mukazu afata uruhinja aruterera hanze n'uko umubwey aribwa ibyangombwa ku ngufu. Uti Gaparayi yamaze gukora ibyo byose ajya kwiheramba Mutzig. Uti akomeza gutegereza akandi keza ko kwiyunyuguzwa. Uti mba ndaribonye.

Mu byo ukuri rero KABENGERA, jya umera nka Kangura uje ukora iperereza. N'ubu wagombye kuba watubwiye uwo mutegarugori. Ikindi, guhangara ukavuga ko Caporal wowe wita Gaparayi yirirwa ahantu hamwe ategereje kurya ivandu ababyeyi nkuriya uhutse, n'ugushaka kwerekana ko akazi ka Gendarmerie gakorwa katabanje kwigirwa. Kandi ishuri urarizi EGENA.

U Rwanda rwacu n'igihugu kigendera ku mategeko kubona rero umuntu nka Kabengeru yihandagaza akavuga ko umubwey uhutse yafashwe kumanywa bene kariya kageni umwana akajugunwa hanze, abantu, babagenzi bareba, bikoze n'umusirikare ushinze umutekano. Yewe, se wabwiye n'iki ko ari Gaparayi ngo ko yari wenyine. Ngo habura n'utabara!!

ngo abantu bose batinye imbunda. Ngo ahubwo bahita banga aba GD bose!! Inyandiko yawe rero imeze nk'umugani (proverbe légendaire) ntabwo ibyo wanditse wari ubihagazeho rwose ahubwo ushobora kuba hari icyo upfa na ba Capaux kuko aribo mukunze guhura bari mu kazi mu mugir hose.

Inyandiko yawe usanga ari nka « Kera habayeho umugabo, abyara umwana, umwana amaze gukura, amujyana mu ishuri, umwana yanga kwiga nuko, umunsi umwe, ahura n'umugore wari uvuye kuvoma, aramufata amurya ivandu ».

Ngo Caporal yirirwa imbete ya Restaurant Salamalek ategereje abagore n'abakobwa babakozu bo guhohotera. Iri si ishyamba? Gendarmerie ni service yatangiye muri 1974 kugeza ubu sindabona aba GD bahagaze imbete ya Restaurant ngo bategereje uvuye kwica isari. Harya ngo n'inzoga zibikoresha. Ubwo se wowe ntazo unywa? ko utabikora. Dushobora kuba dutite amahirwe kuko ayo makosa yagatangazwa abonwa nawe wenyine.

Iyo ubara inkuru zawe, werekane ko ibyo bintu byose byabaye muri benshi. Ko mwari benshi mwese mwari inji (burya inji ntabwo ari itazi gusoma gusa?) ko mbona wowe usa n'ujutse wakoze iki kugira ngo ugoboke nk'uriza Mwali bajanywe mu gikari? Nta no kureba aho utira telefoni ngo utelefone ko kuri kiosque ihari? Yewe basomyi, muje mushishoza!

Yewe se munyarwanda, ntabwo ureba ko uri guteranya imitwe y'ingabo zacu, igihe uvuye ngo bamwe bahanganye n'umwanzi kurugamba (A/R) ngo naho gendarmerie iri kwirwanira intamba y'igitsina, nk'inkotanyi? Mu ntwaro inkotanyi zaje zitwaje, zaje zifite ni iyitangazamakuru. None nawe uti reka nandike muri Rafiki Journal. Mbega inkuru (désinformations)! Ese wari uzi n'ikindi, inkotanyi zirwana zigamije gufata i Kigali.

None uti abajandarume sibo bavuye ku rugamba bonyine. Ese ubu umunyarwanda utari kurugamba wamukura he? Ntabwo urabona Responsable naba selire uko bitabirye amarondo? Aho kuri icyo kibazo cyawe rero KABENGERA, umuntu yakwibaza niba ushaka ko umusirikare wese w'umugapariyi GD ajya kurwana iyi Matimba no mu Ruhengeri maze ugashyirirwa na AR mu mujyi wa Kigali, maze bakajya bakwaka ibyangombwa nyabyo!

Erega buri muntu na domaine ye. Ese

hari aho waba warasomye missions za gendarmerie n'iza AR (Armée Rwandaise) ngo wumve aho zitandukaniye? Mu gihe cy'intamba rero ntugire ngo zirahinduka. Uretse ko ahubwo byongeramo ibindi nka za Barrage zo muri AR wavuze, zo mu gihugu hagati. Urumva ko icyo mission ari icya Gendarmerie ariko ntibibuzwa umusirikare wo muri AR kuyikora. Nakazi ka Gisirikare!

None wowe wariye domaine yawe, niba uri n'umwanditsi cyangwa se undi, uti reka ndebe uko natanga inama mu basirikare. Uti bakuru baba Gaparayi. Nimubake imbunda! Ubwo se urumva atari ukwivanga (s'imiscer)? Rero ngo ni inama. Bazibake se babahe ubuhuri aribwo bajya bitwaza? Reka twigarukire kubwo mu Kabagari. Yewe KABENGE, ndagira ngo nkubaze! Iyo uwo mutegarugori aba uwawe, wari kumureka ngo ni ugutinye imbunda.

Uti hari umu GD wumvise ko mugenzi we yaharonkeye afata imbunda ye ngo nawe agiye gutegereza kumuryango wa Restaurant. Yewe ubwo wumva utagereraniye umuntu mukuru n'umwana utaragura 10 Frw, umunsi wose akwiririra areba hasi? Ngo aharoba AKANA... Ngo ntibyari kumunanira ngo kandi afite imbunda. Ngo abandi baramuherekeje. Ubwo koko Kabengeru wahamya ko Caporal atazi icyo akora (conscient de ce qu'il fait). Njye ntuye hano mu Kabagari ninaho ndya ibyo sindabibona.

Mu gihe ibihugu nk'ubufaransa bitangazwa n'uko abasirikare bacu AR + GD bitwaye neza bamerana neza n'abaturage mu gihugu hagati. Kabengeru we ngo mu gihe cy'intamba arifuza ko imbunda bazaka ba Gaparayi ngo bitwara nabi mu mujyi wa Kigali. Koko bako abasirikare imbunda mu gihe cy'intamba? Kabengeru ati igihe umusirikare atari kukazi bamwaka imbunda. Mu ntamba se umusirikare uba udatite akazi ninde? Reka turekere aha.

Ubwo inama wagiriye abaturage yo kunyuramo batakambira ubutegetsi (kwa conseiller n'ahandi...) zizatuma utongera kwandika utuka Gendarmerie kuriya kandi ari service twizera atwese abanyarwanda. Ese wagize ngo nubwo Caporal ariwe muto muri GDN icyo ari kuri « Poste » iyi n'iyi si nkaho ari umukuru w'ingabo uba ahahagaze? Ibyo Caporal ntabwo bwe n'ubwo wowe umufata nk'aho ari inyanga-rama n'umushimusi w'igitsinagore.

IBITEKEREZO KU MBANZIRIRA MUSHINGA W'AMAHAME-REMEZO NO KU BYAHINDUKA MU ITEGEKO-NSHINGA BYAKUSANIJWE N'UMWE MU BASOMYI BA KANGURA.

KA021267

Muri iki gihe duhanganye n'umwanzi «inyenzi-ukotanyi», dufite n'ibibazo by'imivugururire ya politiki igihugu cyacu kigenderaho. Hirya no hino abaturage baratanga ibitekerezo kuri icyo mivugururire akaba ari ikimenyetso cy'amajyambere na demokarasi tumaze kugeraho.

1. Abenshi barifuza kandi bashyigikiye amashyaka menshi kuko ariyo nzira ya demokarasi nyakuri.

2. Amashyaka menshi agomba kubaho, yaje ari inkundura. Ariko barayihutisha cyane kuburyo abaturage batarashobora gusobanukirwa ibyayo amashyaka. Ni ngombwa rero kubanza kuyabumvisha nta gushaka kuyashyiraho huti huti. Ikindi ni uko ubu turi kuyashyiraho tugifite ibibazo byinshi, cyane cyane igiteye inkeke nicyi ntambara. Twari dukwiye kwitonda tukabanza kubiceze mu mitwe y'abaturage tukabumvisha akamaro kayo bityo n'amahoro yaba agaruka ndetse na bashaka gushinga amashyaka bakabona igihe cyo kuyategura bakazatugezaho gahunda yabo ihamye. Bamwe mu baturarwanda barifuza ko bitakorwa huti huti ko babanza babyiga binagije bakurikije n'ibihye bibi turimo.

3. Abandi bati amashyaka aratinze ngo duhurire mu tuzu twitora maze ak'inyenzi ukotanyi gushoboke. Utsinze agatsinda kandi amashyaka azatuma twubaka igihugu kuko azaba apiganywa ndetse anagenzurana.

4. Amashyaka bari bakwiye kureka akazajya ho uko ahatse, yakurikiza amoko, cyangwa se umadini. Agomba gushingira ku kuri, twagombye kumenya ko Abahutu, Abatutsi n'Abatwa batandukanye haba mu ibitekerezo cyangwa se mu mico. Nko kuba MRND yaraturubumbiye twese hamwe bikananirana... yashye abantu bese baba abashaka n'abadashaka bituma bamiwe baba ibiturira babiri badashaka kwiyunga ndetse baza no kubonera ku mahoro twari dufite baduha inyuma badutera bitwaje intwari.

Amashyaka menshi akwiye kubaho ariko bakareka abantu bakishyira hamwe uko bashatse. Hagiyeho amashyaka ashingiye ku moko ntacyo byaba bitwaye. Buri wese afite uburenganzira bwo kwishyirahamwe n'uwo ashaka kandi bahuje ibitekerezo n'imico (niyo demokarasi yuzuye).

5. MRND kugeza ubu yakoze neza yajeje ahaturage ku majyambere: n'iyi ugururire ibe indi nshya maze izahangane n'andi mashyaka.

Amahame nayo agomba gusuzumwa neza.

Ihame rya 2.

Aho bavugaga ko amashyaka agomba kwirinda «guhindura imipaka» hari abavugaga ko ntacyo byaba bitwaye ngo kereka ari ukugira igihugu cyacu gito, naho ari ukukigira kigari ntacyo byaba bitwaye.

Aha iki gitekerezo ntawagishyigikiye kuko byaba ari ugukurura intambara z'urudaca mu gihugu. Ahubwo ibyiza ni uko twakorana n'abandi mu bwumvikane tukareba uko abanyarwanda bamaze kuba benshi babaho neza, dushaka ibindi bihugu twishyira hamwe «économiquement» cyangwa «politiquement».

Ku byerekeye aho bavugaga ngo «guhungabanya umutekano w'igihugu» bakwiye kubisobanura neza kubera ko abantu bamiwe bagwa mu bihano batari bagombye gusobanurwa neza icyo guhungabanya igihugu icyo ari cyo. Ntibibye bya bindi byo kuvugaga ngo kanaka yavuze umutegetsi nabi (kandi ibyo avugaga ari byo) none nafungwe. Ibyo bituma abategetsi hamwe bikanyiza bakarengera.

Ihame rya 3

Interuro ya gatanu

«Ari mu mahame, mu migambi cyangwa mu bikorwa, turishobora gushingira ku turere, ku moko, ku madini cyangwa ku bundi bwironde ubwo aribwo bwose» agomba kuvanwamo kuko inyuranyije na demokarasi (ntabwisanzure bwaba burimo) bamwe bifuza ko yavamo kuko ibyo isaba bikubiye mu interuro ya 2 y'iryo hame.

Amashyaka menshi yagombye kwemerwa ku buryo bwisanzuye, icya ngombwa ni uko yakwiyemeza guharanira ubumwe no kubaka igihugu.

Ihame rya 7

Icyifuzo ni uko hakongerwa ko: «Amashyaka ya politiki yo mu gihugu ashobora kugirana umubano n'amashyaka yo mu mahanga uretse atubahiriza uburenganzira bw'ikiremwa muntu» kuko ngo bene ayo mashyaka abaho mu mahanga (France, Allemagne).

Ihame rya 10

Bamwe bibaza niba MRND itazaba iriyamiye andi mashyaka kubera imisanzu

n'izindi mfashanyo yaka. Bati se ubwo inkunga ya Leta izaha amashyaka ntiyagombye kugenwa hakurikijwe umubare w'abayoboke ba buri shyamba (*proportionnalité de l'aide aux partis politiques eu égard au nombre d'adhérents*). Abenshi babona amashyaka yose yababonera imfashanyo ingana.

Bamwe bati umutungo wa MRND wago-mbye gusaranganywa, naho ubundi izaba iriyamiye andi mashyaka. Abandi ugasanga bavugaga ko MRND yagiyeho ku buryo bukurikije amategeko, ndetse yemerwa no mu itegeko-Nshinga, umutungo wayo rero ni yo izagana uko izawugenze (*le passif et l'actif lui appartiennent juridiquement*). Bati rero MRND niyacyo twese abanyarwanda nitwe turagenda icyo turamaze uwo mutungo.

Ihame rya 15.

Hari aberekana impungenge z'uko rimwe na rimwe Perezida atumvikana na Ministre w'Intebe, ibyo bikaba byatuma imirimo idindira: abandi bati hari ubwo uwo Ministre w'Intebe aba «un figurant»: ubwo rero akaba ari ntacyo amaze.

Rubanda nyamwinshi ivugaga ko, ubundi Perezida niwe wagombye kubazwa ibintu byose bireba «l'exécutif» (ubutegetsi nyubahirizategeko!). Iyo umuhaye Ministre w'Intebe ugomba kubazwa ibya Guverinoma, ubutegetsi (*pouvoir*) bwa Perezida uba ubugabanije. Ibyiza ni uko habaho Visi-Perezida wajya amusimbura n'igihe adahari.

Ibitekerezo ku byahinduka mu itegeko-Nshinga.

Mu byavuzwe ku ngingo ya 39 n'ingingo ya 47, 3^e, harimo igitekerezo kitagaragajwe neza: hagati ya Perezida wa Repubulika na Ministre w'Intebe, ntibisobanutse neza uzajya ayobora Guverinoma: hamwe baravugaga ngo ni Perezida wa Repubulika, ahandi ngo ni Ministre w'Intebe, abantu bifuza ko byasobanurwa neza.

Umusomyi wa KANGURA
Kicukiro KIGALI

UKURI GUCA MU ZIKO NTIGUSHYE.

KA021268

Muri ibi bihe by'intambara tugumya guterwa n'inyenzi ziyise INKOTANYI, Kangura yahagurukiye gutahura buri wese ufatanije n'Inkotanyi n'ibitso byazo aho yaba ari hose.

KANGURA N° 9 yasohotse ikomeje umurego kuko INKOTANYI N'IBYITSO byazo, zadukoze mu jisho ndetse ziranadusuzugura biratinda, bidutera gusohora tutaziguye abantu bavugwaho byinshi ku Gisenyi n'ahandi mu gihe aho intebe ya GISENYI-INFO batagisinzira kubera ibitero bidasiba mu RUHENGARI bigamije kuzagabwa mu mugira wa Gisenyi tukumirwa, dore ko ibyo byihebe biherutse kwigereza ho bigatereza za bombe hafi y'ikigo cy'ABAKOMANDO mu BIGOGWE.

KANGURA N° 9 rero ikimara gusohoka havuzwe byinshi mu basomyi bayo ariko cyane cyane mu bo yatungiraga agatoki ibiro by'iperereza. Bamwe bati NGEZE yahawe amafaranga yo guharabika abantu batishimiye cyangwa bagirirwa ishyari. Abandi bati abo dufite icyo dupfira ni bo batwandikisha kwa NGEZE.

• Nyamara baribeshya kuri byose! Kuko IBIRO NTARAMAKURU GISENYI-INFO bisanganywe ubuhanga buhanitse bwo gutahura abigira ibirumirahabiri muri ibi bihe turi mu ntambara itoroshye tutakwemeza n'igihe tuzayitsindira bitewe ahanini n'ibitso by'inkotanyi byigira nkana nyoni nyinshi.

• None se ngo RUNAKA, Kangura iyo yamuvumbuye ntabura kwifashisha ibihuha ngo yaba ari uyu n'uyu batumvikana wamwandikishije mu kinyamakuru. Ndetse iyo bibaye ngombwa bamwe basigaye bifashisha intasi zabo zigambiriye kubakeshaho amaramuko muri iyi RUZAGAYURA twazaniwe n'abanyamurengwe b'inyenzi ziyise INKOTANYI, bagizwe ahanini n'abarigishije umutungo w'urwabyaye.

• Natangajwe cyane n'uwitwa MATINGIRI wahoze ari TAXIMAN wa moto mbere y'intambara utagira isoni na mba zo kwihandagaza akavugira mu isoko ry'abavunjyaye ko inyandiko iyi n'iyi yo muri KANGURA yerekeranye n'abakozi bakora aha n'aha yatanze na KANAKA. Ese ye, ko wihuse, abo bantu uvuga bagushyize mu bucuhanza; abo ukorera mu binyoma byawe, aho bagira icyo bakumarira?

• Naje kumenya ko ba TAXIMAN ba MOTO batashoboye kubona ubahya akazi ko gucuruza itabi cyangwa ubunyobwa, bayobotse inzira yo gucuruza ibinyoma by'ibicurano. Gusa, Kangura nta muntu n'umwe iheza haba mu rubuga rw'itaramakuru cyangwa se mu mishyikirano isanzwe; kandi nawe urabizi kuko wirirwa mu dirishya ry'ibiro byayo biri ku Gisenyi ubeshya abatagira ubwenge n'abatakuzi ngo uratata abanyamakuru ba GISENYI-INFO. Nyamara umuyobozi wayo yemeza ko uta igihe cyawe kuko udateze kuzamenya ibanga ry'ibiro ntaramakuru byigenga nka «GISENYI-INFORMATIONS».

Kuko iyo ujya kumenya gutata, ntiwari kuba warabuze kugaragariza bene wanyu barimo mushiki wawe Agnès dossier ya muramu wawe Nyakwigendera BONJOUR wahoze ari Percepteur w'iposa ku Gisenyi; igihe arigisa umutungo wa Leta, umucuruzi BWANAFEZA akawivugana!

• Harya ngo muri benshi bihaye kugigira no guhimba imikorere ya GISENYI-INFO? None se mwamenye ko mu minsi iri imbere tuzashyira ahagaragara ko mu iri imbere tuzashyira ahagaragara ukuntu mwasonze igihugu cyacu mu gihe cy'ubukungu bwifashe nabi n'intambara y'inyenzi n'ibitso byazo, mwambutsa MOTO zose zahoze i Gisenyi, zikajya muri Zaire zinyuze mu rya NYAMAJANJA; mubifashijwemo no kwiba umugono abajandarume bacu n'ibiro by'iperereza mu bihe bahanganye n'inyenzi kimwe n'ibitso usibye ko mwe batarabageraho.

• Ese ko muvuga ngo muzasubiza plaques kwa FINANCES mumenyesha ko MOTO zapfuye, aho mwibuka ko muzasabwa kwerekana imirambo y'izo MOTO? Ubwo muzegera umutware w'ibiro by'intasi z'ibitso bikorera mu kirere witwa MAFENE maze mwigie igiswahili muzabirimanganyamo. Muzifashishe n'uwitwa NZIRABATINYA MAJOROKE Gérant wa Station FINA ku Gisenyi dore ko nawe twaje kumenya ko yirirwa kuri guichet ya Banque de Kigali ku Gisenyi ngo atanga lisiti y'abantu abona mu modoka ya NGEZE nk'aho yaba anyitiranye n'inyangarwanda cyangwa ibitso byazo we atezeho amaramuko.

• Harya ngo hari bamwe NGEZE yanditse kandi ari Abahutu? Ni nde se

wanyumvisha aho umuzimu wateye BIZIMUNGU Pasteur wateye uturutse?!

Ese ye, kuki abo ngirwa-bahutu bahora mu gaco k'ibitso by'Inkotanyi twabuzwa n'iki kubakeka amababa?

• Muri ibi bihe twakanguriwe twese kongera umusaruro, none ngo ya minota 30 yateganyirijwe kwica isari bamwe bayibyaze amasaha? Ubwo ntizahumira ku mirari na rindi ko ubukungu bwacu bwifashe nabi twongereye ho intambara twatewe n'abanyamurengwe.

• Ngo muri BRALIRWA bandikishijwe n'umuntu ubanga! mukeka se ko mupfa iki na GISENYI-INFO? Gusa ntimuramenya ibanga ryayo!

None se hari uyobewe ko NSABIMANA Gratien yabaye soudeur akaba Furere. Azahakana se ko atigeze aya mu Butaliyani niba atemera ko yageze i Bujumbura n'i Lubumbashi. Azarahira mu izina ry'Imana ko atafatanije na RWEMARIKA mu gukoranya amafaranga yo kwishyura misa zo gusa bira GASHAKABUHAKE KAJEGUHAKWA Valens, igihe yari arinzwe n'ingabo zacu zarushye mbere y'uko aducika! Muri icyo minsi ari na bwo ingabo za KAJEGUHAKWA Valens zashotoraga izacu zibarashisha amatopito.

Azasisibiranya se amagambo yavugiye aho abakadre bafatira icyayi mu ruganda ko muri ya mategeko 10 y'Abahutu bo ubwabo batashobora irya 1 n'irya 4.

• KALIMUNDA Augustin se, nawe yaba ahakana ko yicaye ikipi ya ba opérateurs bose akishyiriraho abantu/ abakozi badashira amakenga.

• Harya ngo KAYIHURA Augustin ntiyumva uko NGEZE yamenya ibye na SAFARI?! None ko ibiro ntaramakuru byari byahagurikiye gushaka abahinduye ubwoko, bagahitamo kwibera ibirumirahabiri, mwari kubuzwa n'iki no guhura na byo mu gihe byiyemeza kuba bifite ubuhanga buhanitse?

Kandi uretse gupfana abo musanzwe mwiyangira muzazirikane byonyine amagambo n'ibigwi mugira mu cabaret kanyu «La Reine» bityo niba

mwarabatijwe muzibuke ko GISENYI-INFO ikunda kubagenderera kurusha abandi, usibye ko nta byapa tuzana. Gusa, twibutse KAYIHURA ko ubwoko bwe n'ubwa murumuna we budahuye. Keretse rero ari amakosa y'ubwandikiye indanga-muntu zanyu mufite ubu niba mutarihuriye kurimanganya.

• Undi byababaje ngo ni RUDASI-NGWA Longin n'abe bese, none se ko enquete twakoze ko ariko yabitweretse tubigire dute? Ahubwo we azatwunganire maze turushaho kubamenya uko mungana cyane cyane ubwoko bwanyu butera urujijo. Ese ntacyo mupfana na GASAMAGERA uba i Nyamirambo?

• Havuzwe byinshi ku buryo ntashobora kubibagezaho byose ariko iby'ingenzi ni byo nibandaho.

Nka RUDASINGWA Jean-Léonard uba muri LIMONADERIE i Kigali. Waba wibuka intambara y'abakiga n'abanyenduga washoje ufatanije na RWAGATERA w'i Kibungo mu ishuri ry'ubuvuzi ry'i Kigali muri 1975? None se ubushakashatsi bw'ibiro byacu bwaribeshye?

Mbere yo kujya muri Zaïre se ntiwabanje kuba kwa HITIMANA Joseph bitaga RUGANZU wahuze ari AGRIPREF wa GISENYI. Nyine se ntiwashyikirirana na MUKARUBUGA Cécile mwaje kumenyana byimazeyo muhuriye i Gisangani ho

muri Zaïre ari na bwo winjiye mu mutwe mukuru w'ubwanditsi bw'IKINYA-MAKURU URUMULI gisebya igihugu cyacu.

Ubwo twaguhimbira dute ko nawe wanga ukananirana nyamara tukungura inama muri ibi bihe twitana ba mwana.

• Harya ngo Kangura yanditse kuri NKIKABAHIZI Stanislas abisabwe n'Abubatsi babiri bakomoka ku Gisenyi yaba aca ibiraka byo kubaka amazu? Sibyo. Ahubwo icyo GISENYI-INFO yemeza ni uko uwo NKIKABAHIZI atagira ibya ngombwa bimuha uburenganzira bwo kubakisha. None se kuki abo Banyagisenyi batandikishije SEBULIKOKO wubatse inzu ya douane-corniche, akaba yagura ibitaro bya Gisenyi ndetse akaba yareguriwe no kubaka ikigo cya ESO i Butare.

Ko batandikishije se GASHEGU wubatse amasoko ya Gisenyi. Kabaya na MAHOKO. Uwahamagajwe i Kibungo se we aje kubaka amazu ya Promotion des métiers ku Gisenyi ko batamwandikishije?!

Yewe, uhiriye mu nzu ntaho adapfunda

umutwe, gusa menya neza ko ntacyo upfa n'abo muhujwe umwuga w'ubwubatsi.

• Ngo MBONIMPAYE Elie baramubeshyera. Azaturahire ko ku wa 4 n'uwa 5 Ukwakira 1990 atari mu muji wa Kigali mu modoka plaque 37CD104. Twumvise ko na TWAGIRAYEZU Ephrem wo muri MULPOC i Gisenyi yahunze. Kuko yagombye kuba yararangije misiyo ye ku wa 23 Mutarama 1991 none ntitukimuca iryera, twashoboye kumenya ko yafatiye i Ndege i GOMA-BUJUMBURA-NAIROBI-ADDIS aho yaba ategerereje umugore we ukiri ku Gisenyi abifashijwemo n'undi munyamahanga tudashatse kuvuga izina.

Aho ntimwabona ko bifitanye isano n'ibya muramu wa Docteur RUDAKUBANA witwaga MUGESERA Antoine wahuze muri misiyo ari kumwe n'umukobwa w'uwo TWAGIRAYEZU Ephrem?

• Harya ngo NGEZE yarasaze? Niba yarasaze akagwa ku ijamba birabababwira ibyuya ku Banyarwanda ariko bibere amaraso Inkotanyi n'ibitso byazo aho ziri n'aho biri hose ku isi.

Ngo Docteur GASEKURUME yaba ngo na we avuye ko hari agatsiko k'abamurwanya bakorana!

None se, ko noneho ngo waba usigaye utera ubwoba bamwe mu Baganga bo mu Ruhengeri ubasaba ifishi y'uburwayi bwa Nyakwigendera NIYITEGEKA Bernard, ngo ko Présidence ya Repubulika yagusabye gukora dossier yuzuye kuri uwo Nyakwigendera? None se mama waba usigaye uri umukozi wa prezidansi cyangwa uw'ibiro by'iperereza?

Ubwo se uzongera ukeke nde mu bakozi bawe igihe ibiro ntaramakuru byacu byabikomoye mu Ruhengeri?!

• Kubera kwijundika abantu mubarenganya nagiraga ngo mbamenyeshe ko ibiro ntaramakuru GISENYI-INFO byifitiye ibanga mu rwego rwo gupereza. Mureke gukekakuka muje mwegere umuyobozi wa Kangura abahe ibisobanuro mwifuza cyangwa namwe mwandike munyomoza..

• Dore ngo ku wa 2 Gashyantare 1991 ku isabukuru y'umuganda ibiro byacu byashoboye kumenya neza bivuzwe n'abapentekote ubwabo ibivugwa kuri Néhémie MUNYENSANGA na Alphonse NTAWIYANGA ko bifuzwa ku ngufu kugirwa ABAPASITORO.

Ndetse ngo baba babangamiye Pasitoro kimwe n'umubitsi mukuru wa Paruwasi

KA021 269

yabo. Ibyo ariko ntibyahujije abahanurabinyoma gukwiza impuha ko babonye NGEZE nihishe mu cyumba ndi hamwe n'abagabo babiri twandika! Ubwo mutima muke wo mu rutiba yumvire aho...

• KAMPAYANA Bibiana nawe ngo arazira agatsiko k'abamwanga! Ariko kuki wibagirwa ko igihe wiyamamarizaga ubukonseye ari ho benshi bakumenyeye?! Uwaje guhagararira Muvoma muri ayo matora akomoka iwanyu muri KIBILIRA ndetse na we yatangajwe no kubona warahindutse UMUHUTUKAZI mu gihe yibuka ko mwatwikiwe muri 1959.

Uretse ko wari uhagarikiwe n'ingwe, ariya majwi 17 waronse mu baturage barenga ibihumbi bine wowe ntakwibutsa byinshi? Mbese ntabwo wigeze kuba umubikira? Kuki se wibeshya ukagira ngo ABANYARUHENGARI bibagiwe aho wari ubageze ku ngoma ya MUSENYELI SIBOMANA ubwo bahisemo kubamenesha mwembi babahoye ubu LUNARI bwanyu bugaragarira kuri ubu muri U.P.R. na F.P.R. byombi bifitanye isano n'INKOTANYI.

• Mbere y'uko ndangiza, ndasubira muri BRALIRWA ku Gisenyi nibutse bariya ba milita numvise Rubandanyamwinshi rutezeho umukiro ari bo:

— SINAYOBYE Emmanuel

— BIZIMANA Bernard

— SIBOMANA Benoît,
kwibuka inshingano zabo.

Bakamenya ko bafite inzizi nyinshi baterwa n'ibitso by'Inkotanyi bikunze kwiyegeze bene MADAMU bategeka URUGANDA. Bazakorane ubwitonzi mu gusaba kuzamuka kw'agasozo BRALIRWA iriho batagosome na ba RUSARURIRAMUNDURU kutuvutsa amahoro ari yo nkingi y'amajyambere.

Maze bazakurikirane ibikorwa byatangijwe na Nyakwigendera NSENGIYUMVA Fabien benshi tutazibagirwa.

Bitoye:

— Ivuriro ririmo materinite rizubakwe kandi abaturage barigireho uruhare.

— Amashuri abanza yo ku i Rwamba yibaruke ishuri ryisumbuye kandi ryubakwe ku i Rambo nibiba ngombwa abahatuye bimurwe.

— Kera hazaza, hazashingwe KAMINUZA ya BRALIRWA ku musozo wa RUNGAI, Ishami ryigisha kwenga inzoga n'ibinyobwa bidasindisha.

NGEZE Hassan

MURI IBI BIHE BIBI ABANYESHURI URUGOMO BARUTEWE NIKI?

Mu minsi yashize, mu bigo byinshi by'amashuri byo mu Rwanda havugwaga ubwumvikane buke hagati y'abanyeshuri. Ndetse mu bigo bimwe abanyeshuri batatanye mu mihogo, ku buryo hari n'aho abajandarume bagiye guhosha izo mvururu.

Kangura yashatse kumenya neza nyirabayazana y'izo mvururu, Ahenshi babeshyera abanyeshuri ngo nibo bibwirije ibyo kuryana. Nyamara twe icyo dusesenguye neza dusanga abayobozi b'ibyo bigo by'abanyeshuri babifitemo uruhare n'ubwo abanyeshuri tutabagira abere.

abarezi bagomba kwirinda kugira uruhare babogamiramo bityo bakereka abanyeshuri ko ingingo bagenderaho ari ukuri n'ubutabera gusa. Kandi muri ibi bihe by'intabara abarezi bakumva ko bagomba gukoresha ukuri gusa kandi bagahora akenshi bungurana inama n'abanyeshuri.

Muri uko kungurana inama n'abanyeshuri, abayobozi bagomba

kubigiramo uruhare rukomeye. Bakagenzura neza niba Préfet (es) de discipline atari ba Préfet (es) d'indiscipline, bakareba niba ba animateur(trices) batanima abanyeshuri bukotanyi.

Ibyo igitumye mbivugaga n'uko hari ikigo cy'abanyeshuri mperutse kugeramo maze nkakirwa n'abarimu abenshi twaridusanganwe. Ninjye mu kabari karimo n'abasirikari nabo harimo abo twari twariganze turaganira turasabana. Ariko bamwe mu barimu barakazwa n'ukuntu umunyamakuru wa Kangura ngo agendana n'umwarimu bakeka ko ari «inkata». Narisobanuye biratinda ariko banga kunyumva. Ngo kuko icyo nkata yigeze kuvuga igihe inkotanyi zari zisatiriyemo umugi wa Ruhengeri ngo hari hafi n'umugi wa Gisenyi «nawo n'uwabo» kandi bataramushiraga amakenga.

Nawe se ubwo wakorana n'umuntu murera abana bamwe, ukamwanga gutyo, kugeza n'aho ubimwerekaga kandi yenda nta nibimenyetso simusiga

umufitiye koko ubwo ntiwaba uri nka wa mu superefe witwaga Gatera abaturage bo bakamwita Gateranya!!! Mu barimu rero nabo n'ukureba niba harimo ba gateranya abana bakagororwa mu maguru mashya.

Abo barimu nakwita bagateranya se, ntitwakomeje kuganira ariko bakanga kwizera uwo bakekaga. Bakomeje gusakuza kugeza n'aho umusirikari twari turi hamwe muri ako kabari nabonye yenda gukora ku mbarutso imana y'i Rwanda igakinga ukuboko n'uko bamwe tugatangira kunyonyomba tukitahira.

Barezi b'u Rwanda rero, mufite umurimo ukomeye wo gutoza abana ubumenyi buzatuma bashobora kwitunga. None rero nyabuneka muzirikane ko abana bakeneye ubwitonzi, uburere mbonera gihugu kugira ngo bazashobore gukorera u Rwanda rwababyaye.

Papwasi RUBERA

BARANYERETSE NA NDUWAYEZU NI ABANTU BABIRI BATANDUKANYE.



Baranyeretse Mustapha alias Gisenyi ni nyije wakunze kwandika mbeshyuza Semusambi. Mbarizwa kuri Adresse B.P. 1312 Kigali-phone 73586. Nduwayezu Hangimana anyitirira mu Ijambo n° 16 ntabwo muzi. Ahubwo icyo kinyamakuru ngo cyiyemeje gutanya abahutu nk'uko bibonwa n'abahutu bose cyane cyane abasomye Ijambo guhera ku nimero yayo ya mbere kugera ku n° 16 iherutse. Nemeye ko

ifoto ngufi yanjye itangazwa mu kinyamakuru Kangura kugira ngo bariya bagabo Hangimana na Mutsinzi banyitwaje bagamije guteranya abakiga n'abanyenduga bakurikiranwe. Hagati aho ngaho rero, biragaragara neza ko Nduwayezu na Baranyeretse atari ibimane; baratandukanye rwose.

BARANYERETSE Mustapha
B.P. 1312 Kigali



[...]. Ijambo ryanyye...16 ko ribanyereye imashuri z'amashuri, ko ritukura ubumwe?
Nimurikize, murumuna i Ndera, bamurire. Ubanze ari ibisazi byonyeye kumfata.

Kigali le 25/02/1991

Bwana Porokireri generali wa Parike
ya Kigali,

Bwana Porokireri generali,

Ntabwo nzi iby'amategeko, ariko niba hari iryaba ryandengera, ndagirango muri kurikize munkure mu kababaro natewe no kubona ikinyamakuru Ijambo n° 16 gitangaza ko ntabwo kandi ndiho ntari napf. Muramutse mubonye ko Hangimana Faransisiko afite ubwenge bukora neza, dore ko we yanditse ko ubwenge bwe buhera aho ubw'abandi burangirira, mwamuhanisha itegeko ribigenewe. Muramutse musanze ko ubwenge bwe budakora neza, muzamwiho-rere kuko kurwara ntawe ubyikururira.

Murakoze.

BARANYERETSE Mustapha.
Bimenyeshejwe:

Minisitiri w'Ubuzima n'Imibereho
y'abaturage.

IBARUWA KU BIRO BYISHINZWE IPEREREZA.

KA021271

Banyakubahwa mushinzwe iperereza tubandikije uru rwandiko rukubiyemo ibivugwa hanzu tugirango mu runonosore murusome mo ibishobora gutahya igihugu cyacu muri ibi bihe bikomeye. Banyakubahwa mushinzwe iperereza uru rwandiko dukunda kuboherereza. abo tuvugamo si ukuvuga ko byanze bikunze, ibyaha by'ubukotanyi cyangwa se ibindi byaha tubakakaho, tuba tubihamya, akenshi nibiba byatugereho tubigajijejweho n'abaturage bashaka amahoro, natwe tukinutira ku bibagezaho, nawe mufite ububasha bwo gutumira umuntu kwiyumvisha neza no kumubaza icyo atakereza ku bimuvugaho.

Rero twabashaga kwiyumvisha neza ko abo murajya musanga mu mabarwa twohereza iperereza ntabwo tuba twemeza ko ari inkotanyi, cyangwa se bafite icyaha, kubera ko ntububasha tubifitije.

Bariya tuba tuvuye nabo byaba byiza bagije babandikira natwe bakaduha kopi ivuye kubyo tubatwabanditseho. Banyakubahwa mushinzwe iperereza ibyitso by'inkotanyi byabonye igihe gihagije cyo kwitegura ibitero byazo mbere yo kugaba igitero mu Rwanda. ku bitabura rero bisaba ubushishozi n'ubwenge butagije, niyo mpamvu inzego zose zigomba gutahya muri bino bihe.

Abaturage baribaza impamvu imiriyango myinshi yohereje abana bato mu inkotanyi gutera u Rwanda itafatwa ngo ibazwe ubwo bukotanyi, kuri twe rero turasanga uburyo bworoshye bwo gutahura icyo miriyango ari uko huri serire yatangira raporo y'urubinyuko rwabuze muri selire ayobora kuva 1988, kandi ibyo bigakorwa na baturage bose babiri kuko abaselire nabo ntawabagurira icyizere bose. nimu/ibagurirwe ko RWIGARA yigeze guha akazi urubinyuko rwagombaga gukora mu Ruganda rwa S.M.

Nyamara ntawamurika amurangeri yurwo rubinyuko, kandi ababonye batwoba baba mu Rwanda, ibyo byabaye 1989. Abaturage baritwaga ko twakora iperereza ku bagore batuye i Nyamirambo no mu nyakabanda. Aho bagore batuye hamwe rero, abagabo babo ubu bafunzwe mu Nkotanyi. Hari umusirikare mukuru wiyemeje kujya abaha i posho.

Abaturage baritwaga ko mwakora iperereza ku musirikare mukuru ufitse ipeti rya komanda ngo yaba yaramaze abaturage abakubita amafuni ku buryo benshi bahasize ubuzima bwabo, muzarabwije icyabababimburiye.

Abaturage baritwaga ko mwakora iperereza ku bantu ubu bari murigereza kubera ubukotanyi, ibyo muzasanga ari ukuri, muzabiyane mu nkiko, abaturagana nabo mushobora kubitumenyeshya, kugira ngo

turube aho twakwerekaza anketi zacu. Abaturage baritwaga ko mwakora iperereza runonosoye kuri aba bakurikira:

— **RUGEMA** Benjamin yemera ko yarashinze recrutement hakuba hari abantu batatu (3) yajyanye akabashyikiriza **HABIMANA** Daniel ucururiza ku Muhindi wa **NASHO** i Kibungo muri komini Rukira we bakamubaha amafaranga akigarukira.

— **NYAMBIKIYE** Paul (Burundais) yemera ko imbunda ye yasize ibiye na **HERMAN** nawe w'u murundi utuye i Gisenyi hafi y'ikibuga cy'indege.

— **NTAGANZWA** Eulade na **NTAGARA** Léonard bombi bavuka hamwe bakaba barahozwe bakora kwa **SISI** Evariste nibwo bagije bajyana za rapports kwa **RWIGEMA** kuko ngo **SISI** yakoraga rapport buri kwezi, ubu rero **NTAGANZWA** afitse ubwoba ko bashobora kuzajya gusaka iwabo muri komini Kanzenze aho yahise ajya guhisha impapuro zose z'amabanga ubwo yaramaze kumenya ko shebuja yafashwe.

— **VANDAMA** J. Baptiste yemera ko iby'inkotanyi yaraburimo ariko ngo yabyinjijwemo na **RURANGIRWA** Alphonse wo mu Ruhengeri. Komini Kigombe, secteur Gashangiro na **BISETA** murumuna wa Kavura batuye mu i Bereshi mu Ruhengeri na **KARENZO** utuye mu Kidaho.

— **MUHIKIRA** Jean yarashinze gukora liste y'abantu b'i Nyamirambo n'ibikorwa byabo bajyanye icyo listie mu kwezi kwa 4/90 ari kumwe na **MIGAMBI** bavanye imbunda ebyiri (2) zibikwa kwa **MUGAMBI** ucururiza i Kibungo akaba avuka muri komini Nyarutovu mu Ruhengeri.

— **MUNYESHYAKA** Faustin alias **RUHUTINYANYA** yavuye ko aho **KAJEGUHAKWA** agendeye yaramaze kubona amaburwa ye atatu yagiye ayazanyirwa n'umucuruzi wiwa **RUSHOKORO** utuye ku i bereshi i Gisenyi akamubwira ko yayahawe n'umuforoderi wiwa **RURANGIRWA** Alphonse wo mu Ruhengeri.

— **BAZIGA** Berchmans aremerza ko yagiye i Buganda kenshi mu by'inkotanyi ari kumwe n'umugabo wo mu Ruhengeri wiwa **KAREKEZI** Faustin bageraye bagacumbika k'umuhungu we **NYILIMANZI** Nathanaël ushuye ko batigeze hamubwira ikibazana.

— **MUHIKIRA** Aloys avuye ko ibye byose byo kugeza kuri bene wabo ubutuma bw'inkotanyi yabifashwagamo

n'umupadiri atavuye izina, ngo niwe yabinyuzagaho.

— **NIZEYIMANA** Vincent ex SM Gd afite radiyo émetteur récepteur yakuye mu Buhigi avuye kwiga muri Ecole Royale ubu ibise iwabo muri komini Kivu-Gikongoro ngo yagiyeje ku kibuga cy'indege aya abababaye gendarmes bari bahari nibo bayirengeje utyagera muri douane.

— Hari umupfumu wa **KANYARENGWE** utuye i Gatonde wiwa **MAGAYANE**.

— **BUGINGO** Gervais yemera ko yatananywe imbunda 2, izindi ngo yariyazibikije umukwe wa **SAMLEI** utuye mu gikan cya Magerwa (inyuma ya cantine) ngo yanze kumuvugira kuri parquet kugira ngo bose badashirira muri gereza.

— **SASITA** utuye ku Kicukiro utanze umugore wiwa **MUTEGA** hari inzuri yari yujije ya muramu we w'umusirikare muri Uganda, hakaba hari bimwe mu bikoroshya bya gisirikare yasize abise mu kazu gato kari mu gikari cyiye rwu.

— Uwiwa **KABAKA** Mohamed avuye ko yayajya kuzana amasasu ari kumwe umukinnyi wiwaga Bernard wo muri Fimelles ariko uyu Bernard we ntatwafatwa.

— **MAGARA** Edouard (Ugandais) yavuye ko yabeshye parquet ko yafatwe inaha yaraje kwivurira naho ngo yabaga aranywe za rapports zinama zakorerwaga i Buganda kwa **SAKINDI** byose akaza akabishyikiriza **UWIMANA** Elie ucururiza ku Muhima ari naho yafatwe.

— **KABAKA** Said yavuye ko imbunda bazanywe yazipakuruye kwa nyina, ibi yabivuganaga na boy-chauditeur we ngo kuri parquet nibamuhamagara azabihakane avuye ko mbere yabyemejwe n'inkoni.

— **MUNYARUGAMBA** François yemera ko imbunda ye yasize aribikije **GAHUTU** Déo ukora muri BNR.

— Afatwe **MUKANYA** André, équipe ye itatanje na IPJ wa Komini na Bourgmestre bamenesheje **MUKAMUSONI** Ancilla ngo anekera abashikarwe.

— Uwiwa **RUGARAVU** Joseph yazanywe inkuru ivuye ku ubwo Président **HABYARIMANA** yari yagiye mu nama i Dar-Es-Salaam hari hateguye coup d'état yagombaga kuba we ari mu nama iza kurata, ngo yabibwije na Substitut ubwe **RUGARAVU** yari yagiye muri interrogatoires.

— Umuntu wafunzwe yiyitira Major w'inkotanyi ngo yaba yarabeshye ipeti

ahubwo ni Sergeant Major kuko hari umuntu waje none bahita bamenyana ngo babaga mu kigo kimwe.

— Uwitwa SENZOGA Benoni w'i Bufumbira muri Uganda yafatiwe i Kigali arikubungaga le 6/10/90 ubundi ngo yaragiye gushaka bene wabo bagombaga guhurira mu Nyakabanda kwa KIRIMWABAGABO Jacques (taxi-men) aho bagombaga kuba bihishe kuzageza ubwo inkotanyi zigera mu

mujyi wa Kigali, baturutse iwabo i Bufumbira ari cumi na batatu (13) — barindwi (7) bikoreye imbunda — batatu (3) bikoreye amasasu — batatu (3) basigaye babashoreye ubwo haritariye ya 20/09/90, ibyo byose bikaba byaragombaga gukoreshwa, kuri Ntaruka, byose basize babibitse k'umucuruzi witwa MUNGARURIRE utuye i Rugarama, segiteri Rugarama, Komini Kidaho-Ruhengeri, ubu aribaza

niba imbunda zabo zaba zikiriho kuko akimara kuzihitsa yahise aza i Kigali akihagera ahita afatwa.

Ibiri ntaramakuru byigenga Gisenyi Information ibashimiye umurava muzakorana iri perereza tuboneyeho no gusaba abasomyi ba Kangura kutwandikira batubwira icyo batekereza ku Kinyamakuru cyabo abafite amakuru mushobora kutwoherereza kuri Fax. 0040519 cyangwa B.P. 1312 Kigali — B.P. 19 Gisenyi.

NO MURI RAMBA HABONETSE BA NYONINYINSHI.

Ese aho none Burugumesitiri wa Ramba, we hari icyo azabifashamo Perezida HABYARIMANA?!? Simbihamye!! Icyo kibazo sinjye ukibaza njye nyine ngisangiye n'abanyeramba bese, kuva ku mwana kugera ku mukuru. Burugumesitiri NZABANITA ntabwo yatunguwe n'igitero cy'inkotanyi. Dore uko byagenze. Ku cyumweru tariki ya 30 Nzeri 1990 n'ijoro muri bari, umututsi Phocas mwene SEBACUZI yarihanukiye abwira abantu bari aho (Juge Président, I.P.J., Gasasira Célestin...) ati: akabahutu kagiye gushoboka, aho bukeramurira ntimurijye mumpeka!! Burugumesitiri yaramufunze, bukeye intambara irarota ahita amurekura ntacyo abajijwe. Nzabanita se buriya ni ijisho rya Muvoma cyangwa se n'iry'inkotanyi?!

Uti ese ni ibyo gusa! Reka da! tariki ya 5/10/90 abaturage bavumbuye inyenzi imaze icyumweru ku mututsikazi Mariya, basanze yifitiye amafaranga y'amarundi. Arafunzwe, bati Mariya nawe n'icyitso nafungwe kandi asakwe. I.P.J. na Burugemesitiri ngo ni mutaha mwa bashenzi mwe dore amasaha y'umukwabo yageze! Ibyo gufata icyitso no ku gifunga birangiriye aho. Burugumesitiri ati ahubwo nigiriye ku cyitso Mutuyeyezu Noheri mu kize buriya buturage bwihaye kugota inzu

yea 5/10/90 nabyo yarabyanze ngo ayo ni amakabyankuru yo mu Rwanda. Kare kare yifatiye imodoka ngo agiye i Gisenyi, abasirikare nibo bamugaruriye mu nzira. Kuri icyo tariki abantu biriwe ari urujya n'uruza kubera isoko rya Birembo ryirwemo kuva mu gitondo kugeza saa kumi ibyo akaba yarabikoreye kugira ngo bya bi nyenzi biri kwa wa mucuruzi Noheri wo mu Birembo, bitoroke. Kuri icyo tariki nka saa tanu yakoresheje inama y'abakonseye, dukurikije ibyabaye umuntu avuga ko yabiyamaga gusaka ku batutsi bakekaho imbunda, none se ko muri icyo nama abarezervisiti bari baturutse mu Mutara ko bamusabye kujya gusaka ku batutsi: Sumutakirwa, Gasana, Maritini na Noheli bakekwagaho imbunda, ntiyabahaye igisubizo?

Ubabajije bakakunyuriramo warira. Nyamara se bariya bese induru y'abaturage imaze kuba ndende, parquet ya Kabaya ntiyaje gusaka tariki ya 6/10 nubwo bari baburiwe bwose, ikabajyana?! Keretse Noheli niwe Burugumesitiri yakoze amanywa n'ijoro, agomba aburijemo ifatwa rye?! Nuko se uti uriya mutegetsi yatunguwe gute? Erega nawe ubwe yararashe! Umaturage w'isari wacitse ukuguru ubutegetsi bamusanze iwe niwe

wakubarira. Yewe ga Kanguraaa!!

Umucuruzi Nkiko Palône asimbutse urusasu rwa Nzabanita incuro eshatu kuva muri 82, dosiye ze zose Nkubito Alphonse yazimaze bunguri Hanyurwi, mfura ubu ni masikini kubera inkoni za Nzabanita n'imodoka ye yahagaritswe mu mihanda ya Ramba muri 86 dosiye ye RMP N° 62736 Proyéral Nkubito yayikarashije sans suite! Se wagize ngo Nkubito we ni uwa none! Kiriya cyanywa cy'nticyakujijwe n'ubusa. Umaturage Sekaruhije yafakaye tariki ya 9/5/1988 umugore we Nyirandengyinka yishwe urwo ataranywe na Zilikana na Bwalikera (abapolisi) bahagarikiwe na Shebuka, dosiye RMP N° 65661 K bya ngo nayo yayikarashije sans suite.

Kangura se urabona ko tutari ku ngoyi??? Umutegetsi Nshunguyinka we yarashyize. Sekaruhije abonye bimuyobeye yandikiye Perezida, ahaye Kopi perete na sous/préfet; irebere nawe uko Nshunguyinka yamusubije. Ese koko ni kuriya Perezida Habyarimana yarigusubiza uriya muturage warenganye?? Ngaho Mujyanama umva ko ari ugushaka kubasebya, urabona ukuntu wahotoye abanyeramba? Ubucamanza bwe ni ubwo gusubirwamo!

Amahoro mwese.

UMUGORE NI UW'UMURYANGO.

— Umugore utakumenya uri umugabo we, ahora akuryarya, ntamenye Nyoko na So, bashiki bawe na bene Nyoko n'aba gukomokaho, ntatume bagukandagirira mu rugo cyangwa ngo ugire icyo ubaha, ahubwo akikundira basaza be, inshuti ze na bene wabo gusa akabamarira umutungo wawe naho abawe barapfuye urupfu, barabuze uko biga, habe n'akazi k'ubuzamu; uwo mugore urata ubwiza, mukabana agucungira ku mubare gusa ategereje

kuzaguta mu mwobo, uwo mugore aho ntiyarakwiriye gufatirwa imigambi? n'ikyo bita «*Séparation de biens*»

«*L'amour est un commerce arageux qui finit toujours par une banqueroute; et c'est la personne en banqueroute qui est déshonorée*».

UMUGABO NI UW'UMURYANGO.

— Umugabo wibagirwa abamukomokaho, ahubwo agakiza gusa baramu be na baramukazi be, abashakira amashuri, akazi, abagurira

amamodoka n'amazu ngo araharanira ubwiza bw'umugore we cyangwa ibiro bye, uwo mugabo umuryango we ntuba waramuhombye? Ese ubwo bwiza bureha umugabo mu marebo uwabureka byamutwara iki? Ko ubwiza buba ku mutima!!

— *Qu'est-ce qui une maîtresse? «une femme près de laquelle on ne se souvient plus de ce qu'on sait par coeur».*

S.A.

Umusomyi wa KANGURA

IBYA S.G.P. BYARAFUTUTSE — L'AFFAIRE S.G.P. EST CONCLUE.

Umusogongero

MURI S.G.P. NTA MAKIMBIRANE AGIHARI.

Muzi ko muri Kangura n° 10 twabagejejeho ukuntu ibya SGP byari byajemo igihu, abanyamuryango bayo KAREMERA Boniface, HABARUSHAKA Karawudiyani, RYEZEMBERE Fulgence na BIREKERAHO Gervais na SABAKUNZI François biyemeza muri iyi nyandiko batugejejeho kurangiriza ikibazo cyabo mu ishyirahamwe ryabo.

Mu nama bagiranye bose hamwe (Sabakunzi utari ubari yari ahagarariwe n'umugore we) biyemeje:

- Gusesa ibyemezo byafashwe n'inama y'ubuyobozi yo kuri 19/1/1991.
- No kuvana ibirego byabo byose mu nkiko cyangwa ahandi.
- Ni byiza rero ko ikibazo nka kiriya cyari gutuma ibya Petroli byari bigiye kuba amayobera mu Rwanda bitunganye ku bushake by'abafatanije.

Bariya bagabo barakozwe rwose kwiyinga nibyo ni abo gushimirwa no gushyigikirwa.

Société Générale de Petroles, S.A.R.L. RC 212/KIG.

Stauts publiés au Journal Officiel de la République Rwandaise n° 10 du 15 Mars 1983 tels que modifiés et complétés à ce jour notamment par l'acte notarié n° 7575, Volume CXLVII, publié au Journal Officiel du 1/12/1989.

Extrait du procès-verbal de l'Assemblée générale extraordinaire du 16 et 17/02/1991.

I. Liste des présences

Noms et Prénoms	Nombre de parts
Monsieur KAREMERA Boniface	: 900 parts
Monsieur HABARUSHAKA Claudien	: 475 parts
Monsieur RYEZEMBERE Fulgence	: 375 parts
Monsieur BIREKERAHO Gervais	: 375 parts
Monsieur SABAKUNZI François, représenté par son épouse suivant procuration en annexe Mme NAKAZINA Sophie	: 375 parts

II. Désignation du bureau de l'Assemblée générale extraordinaire

Sont désignés à l'unanimité:

Président : RYEZEMBERE Fulgence
Secrétaire : BIREKERAHO Gervais
Scrutateur : BIZIMANA Assuman.

Ordre du jour :

1. Examen de la lettre dite de reprise des travaux de l'Assemblée générale extraordinaire adressée par Monsieur KAREMERA Boniface aux autres associés le 9/2/1991.
2. Examen de la lettre de HABARUSHAKA Claudien, président du conseil d'administration adressée à KAREMERA Boniface à propos de la tenue des Assemblées générales ordinaire et extraordinaire le 16/2/1991.
3. Modification des statuts de la S.G.P.
4. Examen de la décision de Conseil d'administration du 19/1/1991.

III. Résolutions

1. L'Assemblée générale extraordinaire adopte à l'unanimité l'ordre du jour que les associés ont proposé.
2. L'Assemblée générale extraordinaire, après avoir constaté que les deux premiers points inscrits à l'ordre du jour ont un rapport, décide de ne pas prendre en considération des deux lettres.
Comme convocation de l'Assemblée générale extraordinaire. Puisque tous les associés sont présents ou représentés, ils consentent à l'unanimité à se réunir en Assemblée générale extraordinaire conformément à l'article 33 de la loi n° 06/88 du 12/2/1988 portant organisation des sociétés commerciales.
3. L'Assemblée générale extraordinaire annule les décisions du Conseil d'administration de la S.G.P. contenues dans le procès-verbal de sa réunion du 19/1/1991 et toutes les parties sont satisfaites.

— Par KAREMERA Boniface contre HABARUSHAKA Claudien et BIREKERAHO Gervais pour faux et usage de faux.

— Par les administrateurs HABARUSHAKA Claudien et BIREKERAHO Gervais contre le Directeur Général KAREMERA Boniface pour abus de confiance.

a) Au Tribunal de Première Instance de Kigali

Par les associés HABARUSHAKA Claudien et BIREKERAHO Gervais contre KAREMERA Boniface pour actif non inventorié.

c) Ou ailleurs.

5. L'Assemblée générale extraordinaire décide à l'unanimité:

- que tous les paiements doivent se faire par chèque bancaire;
- que pour les retraits sur les comptes de la S.G.P. deux signatures sont autorisées dont celle du Directeur Général et celle d'un agent de la société pour un montant inférieur ou égal à trois cent mille francs rwandais (300.000 Frw); deux signatures sont autorisées dont celle du Directeur Général et celle d'un Administrateur sans limitation;
- qu'un relevé détaillé mensuel de tous les chèques tirés doit être établi et transmis à tous les administrateurs;
- que pour toutes les opérations bancaires, la signature du Directeur Général reste inchangée.

Fait à Kigali, le 18 février 1991.

Le Bureau.

Président :

RYEZEMBERE Fulgence.
(sé)

Secrétaire.

BIREKERAHO Gervais.
(sé)

Acte notarié numéro dix mille cent cinquante-trois, Volume CXCIX.

L'an mil neuf cent quatre-vingt-onze, le dix-huitième jour du mois de février, Nous, KABALISA Palatin, Notaire Officiel de l'Etat Rwandais, étant à Kigali et y résidant,

4. L'Assemblée générale extraordinaire ordonne aux associés et aux administrateurs de retirer toutes les plaintes qu'ils ont déposées devant toutes les instances judiciaires dès lundi le 18/1/1991.
a) Au Parquet de la République à Kigali;

certifications que l'acte dont les clauses sont reproduites ci-avant Nous a été présenté par :

— Mr. HABARUSHAKA Claudien, agent de l'Etat au Ministère de l'Intérieur et du Développement Communal, résidant dans la Commune de Kacyiru, Préfecture de la Ville de Kigali.

— Mr. BIREKERAHO Gervais, commerçant, résidant dans la Commune Nyarugenge, Préfecture de la Ville de Kigali.

— Mr. RYEZEMBERE Fulgence, agent de la Bralirwa, résidant dans la Commune Ruhavu, Préfecture de Gisenyi.

— Mr. KAREMERA Boniface, Directeur Général de la Société Générale de Pétroles, résidant dans la Commune Kicukiro, Préfecture de la Ville de Kigali.

— Mr. SABAKUNZI François, représenté par son épouse Mme NAKAZINA Sophie, résidant dans la Commune Kicukiro, témoins instrumentaires à ce requis et réunissant les conditions exigées par la loi.

En présence de HARUWERA Ezechias, comptable, résidant dans la Commune Nyarugenge, et NKURUNZIZA François-Xavier, agent de la Société Générale de Pétroles, résidant dans la Commune Kicukiro, témoins instrumentaires à ce requis et réunissant les conditions exigées par la loi.

Lecture du contenu de l'acte ayant été faite aux comparants et aux témoins, les comparants ont déclaré devant Nous et en présence desdits témoins que l'acte tel qu'il est rédigé renferme bien l'expression de leur volonté.

En foi de quoi, le présent acte a été signé par les comparants, les témoins, et Nous, Notaire, et revêtu du Sceau de l'Office Notarial de Kigali.

Les comparants.

HABARUSHAKA Claudien; (sé)

BIREKERAHO Gervais; (sé)

RYEZEMBERE Fulgence; (sé)

KAREMERA Boniface; (sé)

SABAKUNZI François. (sé)

Les témoins.

HARUWERA Ezechias; (sé)

NKURUNZIZA François-Xavier. (sé)

Le Notaire.

KABALISA Palatin.

(sé)

Droits perçus:

— Frais d'acte: mille huit cents francs rwandais (1.800 Frw)

Enregistrés par Nous, KABALISA Palatin.

Notaire Officiel de l'Etat Rwandais, étant à Kigali et y résidant, sous l'acte authentique n° 10.153, Volume CXCIX, du dix-huit février 1991, perçus suivant quittance n° 116930/B du 16 février 1991, délivrée par le Comptable de la Préfecture de Kigali.

Le Notaire.

KABALISA Palatin.

(sé)

— Frais d'expédition: deux mille cents francs rwandais (2.100 Frw). Pour une expédition authentique suivant quittance n° 116930/B du 16 février 1991, délivrée par le Comptable de Préfecture de Kigali.

Le Notaire.

KABALISA Palatin

(sé)

Procuration

Je, soussigné, SABAKUNZI François, Administrateur-associé à la S.G.P., autorise par la présente, Mon épouse NAKAZINA Sophie à me représenter dans les réunions des Assemblées générales ordinaires et extraordinaires des actionnaires de la S.G.P. ainsi qu'aux réunions du Conseil d'administration de la S.G.P.

NGUCIRE UMUGANI: HABAYEHO GUVERINERI WARI UFITE IBANGA YIHARIYE.

Muri ibi bihe igihugu cyacu gihanganye n'umwanzi inyenzi-nkotanyi n'ibitso byazo, turagusaba kudatinya, komera, komeza uvumbure ibivumbitse, komeza urwanishe ukuri, uharanire kutarenganya nk'uko tubikuzihò. Wibuke wa munyabwenge wavuze ati isi irazenguruka... wibuke aho inyenzi-nkotanyi impuha n'ibinyoma bizigeze. Twese rero duharanire kuvugisha ukuri. Uwashaka kwigenzurira iki n'iki agasanga ari ukuri kwambaye ubusa.

Reka rero ngucire umugani. Hashize imyaka n'imyaka twifitiye umu milita, ariko ibye biragenda birushaho kuyoberana.

Mu minsi yashize hari abategetsi bigeze kugera ino, umwe yongorera umutware wacu ati nshaka kwihagarika; undi ati ikinge aho ku masipure, hano kuva nahagera nta W.C. ihaba! Ababibonye bese bifata ku munwa, bati iyaba Muganza akiri Minisanté aba agutegetse kuziyora. Kandi n'uwo mubyeyi umaze imyaka irenga icumi mu nzu itagira umusarane akamushakira umwanya umukwiye.

Bati ese ntitwumva buri muni bamuvuga ibigwi kuri radiyo rwanda ngo yagiye kureba isuku n'imisarane mu baturage? Kuki adahera ku biro bye? Abandi bari aho iruhande bati muceceke Mitterand atabaterubura.

Bukeye haba inama; ati baturage banjye, hano dufite imodoka y'ikamyo Muvoma yanyihereye, ariko ntihakagire uyikoraho kugira ngo idasaza. Abari aho barahuma, bakoma amashyi bubitse imitwe. Hari umwe winkundakuri, ati milita guverineri w'intara, imodoka ntibereyeho gukoreshwa, ikunguka, igasaza ariko yarakoze, aho gusaza itarakoze ari ukubora gusa? Ahubwo ni ukureba uko abantu bajya bayikodesha ikagirira abaturage akamaro, ikazamura n'umutungo w'intara. Ati ashwida! Ayo mafaranga sinabona aho nyashyira, kandi ibyo ntibibareba.

Yungamo ati ndabamenyesha kandi ko nafunze amaterefone yose kugira ngo mutamenya ibibera mu Rwanda! Abategetsi bo hejuru icyakora, ubanza baramubwiye bati sigaho! Uwo niwo mutekano wawe, harya wishe agasozi!

Waba warumvise ko muri Byumba na Ruhengeri habera intambara baba barakoze ayo marorerwa! Mu gusubiza ati ibyo muvuga byose, intara ni iyanjye. Ahaa! n'intambara yo muri Irak ko tuyikurikira ra!

Guverineri ati ikindi, ndabamenyesha ko n'ikibuga cy'indege nahagaritse mo bisi, amabuye, ingiga z'ibiti n'ingunguru kubera umutekano. Abari mu nama bati uwuhe mutekano? Arabasubiza ati ibyo ntibibareba. Hari uwajujuye ati ariko uwareba neza yasanga uyu mubyeyi hari icyo apane n'ibitso by'inyenzi-nkotanyi. Ibyo bizwi neza n'indege ya Air Rwanda yamaze amasaha n'amasaha mu kirere yabuze aho yagwa nuko igasubira ku Gisenyi.

Milita guverineri asoza inama atyo, yifatira i pajero inyenzi zatumye agabirwa, aritahira. Aho abantu bari bari batigenda wifitiye ibanga ryawe wihariye!

INGALIGALI J. Baptiste
Gishoma-Cyangugu

NTA MPONGANO YUMWANZI!

KA021275

Kangura weli Nzinduwe no kugushyigikira kuva watangira kwandika, byagaragaraye ko witangiyeye igihugu, ubarurira ukuri, cyane cyane witanga utizigamye ngo urengere imbaga nyamwinshi yabanyarwanda. Ni wowe wafashe icya mbere, wamagana kandi ugagaraza urwobo twari twagiyeye kugushwamo (nako twagushyiwemo) n'inyangarwanda.

Birababaje rero kubona ukuntu witangiyeye gutabura imigambi y'abanzibacu no kugaragara ibyitsi byavuye aho gushyikarira kubihiga no kubigwaga gutuma, ahubwo bikaba ari byo bishakira kuguhirana. None se ubu nibigagarara ko ibyitsi bikiri mu mugo zose? Duherereye igihe watakiye icyo bakumva, amarasu zamenye y'abanyarwanda aba yaramenye kurya? Iyo biturira biriya byitsi byo mu Ruhengeri, biba byarabonye buriya burya bwo kutumenya amarasu? Reka bazongere barebere n'ahandi! Aho nibazibuka gutereka basheshe?

NYAMARA UMUTI URI HAFI

1) Ni uko abaturisi hose binkunda-rwanda bava ku cyizere (cyabadutera) bagahagurukira ko ubwabo gutungira agatoki bene wabo bose b'ingambanyi

bagashyikirizwa ubutegetsi, nabwo bugasuzumana ubwitonzi abo bantu abafashweho icyaha bagahamwa. Ibyo bakabikora babababwirira ko ari bene wabo cyangwa bafatanye amasano, maze ukareba ko amahoro atagaruka.

2) Ko abahutu b'inkunda-rwanda nabo batatariye ingambanyi zose zinda nini n'abandi hose bagahamwa icyo cyaha n'amababwirira, biyoye Rwanda rugasigaramo abaturukunda aribo bana barwo nyakuri bakareba ko tudashyirira muri paradizo yacu Rwanda nziza.

3) Abategetsi nabo ubwabo bakwiyeye kuva ku izina, bakavamo ibyitsi, kuko bamwe muri bo ntabwo bashyirira amakenga. Uzi uwo bavuganye ibibangamiye umutekano wese akamuvugaga, bakava kuri kirya cy'ubwoba kidukirira mu mubabwirira abafashwe by'ukuri bakabakurikira bene wabo kwa Nyamurinda nta gutitira, izo nyanga bitarama zose zikaturamo burundu, mwareba ko intambara itarangiye. Abadutera nabo nibakongera kuko batamenya icyo berekeza imo bonyine, twakomeza kubaha ku rwibutso rw'i Matimba.

Naho iby'amoko, ndahamya rwose ko abakunda by'ukuri urwababwaye, badafite umutima wo kuvugurira

amoko, kuko rubu bigaragara icyo bamwe baremye udutisako two gushyigikirana dore ko ngo bagitegereje amizero mahire, hari bamwe (bene wabo) babitwara, bababwaje nka rubanda rwose n'iyi ntambara. Abatari nibadukire umuganda wo gutungira agatoki ubutegetsi urwo dutisako, abo bategesi nabo (b'ijonyemo ibyitsi) bavanyurire, maze kandi bareke gukomeza kutwereka indege ngo abo nabo baducike, bajya gukomeza kongera umubare w'inkotanyi zo hanze.

Maze rero bariya ba nyonyinyishi bigeze ibyitsi komeza ubagaragaraye wowe gwiye yabakunda u Rwanda hose, ibundi se, ni nde wundi wari wariyeze kugeza abawo?

Dore ubu bakugeze aho bari bageze Yezu mu mitegekako yabo! Nawe dore ko atari yaroshye mu kuvugisha ukuri! Maze rubona akanya, uzereke S.C.R. nibyitsi bituramye mumujyi wa Kigali no mu nkengero zawo! Biturimo turaturanye! Uvaze unyonyomba twakwereka abo dukera maze nawe wikuikire.

Imana ikurinde ababisha.

Umunyonyi wa Kangura

Kabagavi, le 25 janvier 1991.

A Monsieur le Directeur de Kangura
B.P. 1312 Kigali.

Monsieur le Directeur,

Fidèle lecteur de votre bimensuel que j'apprécie personnellement malgré certaines lacunes criantes, j'ai été franchement indigné de voir mon nom figurer sur la liste des candidats à la diction publique. Cfr. Kangura n° 8, p. 7.

• Je tiens à vous affirmer que de ma vie d'homme, je n'ai jamais mis les pieds à Kampala.

• Que j'aie de temps en temps au Burundi (pas seulement à Bujumbura!) rien d'étouffant dans le cadre de mon travail qui m'oblige à visiter régulièrement les Communautés de Frères Joséphites partout où elles se trouvent.

Dès lors, je vous pose une question:

Où voulez-vous, en venir par des institutions perverses et vos incessants appels à l'opinion publique, cette funeste méthode que vous semblez ériger en règle d'information et de formation du peuple rwandais... Quelle ironie qui rappelle ceux qui Platon justifiait jadis sous le nom de «marchands d'illusions»!

Si vous voulez vous rendre crédible et faire croire à votre bimensuel, je vous prie de publier cette lettre et présenter à la fois dans le prochain numéro de Kangura vos propres excuses. Sinon je serai obligé de vous traduire en justice. Ma réputation étant bafouée, je ne vois aucun autre recours.

Frère MUNYANSHONGORE Martin
Supérieur Général des Frères Joséphites
B.P. 37 Giteama.

Rero Muvandimwe, nta kwijundika
Kangura!

Muvandimwe rero, Kangura kugushyirira mu rwandiko yandikiye iperereza, yayirira ngo ibyawe bisuzumirwe hafi kuko byari bimaze kugaragara ko utari shyashya, naho kuvugaga ngo uzayira kurega Kangura, nakuvugira inama ko mbere yo kurega abanditsi bayo wabanza ukarega agatsiko ka MUNYAMBARAGA ka gushyirira mu iburamba. Urabanze uhakane ibyo MUNYAMBARAGA akuvugaga ho kandi agushyirira maze ubone wiyundike Kangura!

La Rédaction.



[illegible]

SONDAGE/OPINIONS SUR LES MEMBRES DU COMITE CENTRAL DU MRND



5



1



2



3



4



17



6

AHO ABAGIZE KOMITE NYOBOZI YA MRND

BAZAHANGANA N'IBIHE TUGEZEMO!!!



7



8



9



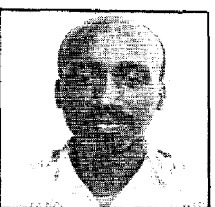
10



11



12



13

Dukurikije itegeko nshinga rya Repubulika y'u Rwanda na Manifeste na Statuts za MRND, Komite Nyobozi niyo nyine ifite uruhare runini mu kuyobora politiki igihugu cyacu kigenderaho. Burya rero abayigize akenshi niba imiyoborere myiza cyangwa mibi ya politiki ishobora guturukaho.

Kubera inkubiri y'umuyaga wa Politiki ishingiyeye kuri demokarasi isanzwe y'amashyamba menshi yageze hirya no hino ku isi, cyane cyane mu bihugu bikiri mu nzira y'amajyambere, ariko twe Abanyarwanda tukaba dusa n'aho twayiteguye kuko usanga imyifatire y'abategetsi mu Rwanda itarangwa ahanini n'agakabyo gateye isoni, twagiraga ngo turebe niba koko turi mu nzira nyayo. Inzira yazatugeza

kuri politiki irushijeho kubera nziza abaturage.

Ni muri urwo rwego KANGURA yongeye kubagezaho ibibazo (sondage, opinions) nk'ukomwagiye mubibona muri Kangura numero ya 3 na numero ya 4 z'umwaka ushize, itegereje ibisubizo byanyu -- oya cyangwa yego. Tuboneyeho rero kubibutsa ko mu Rwanda ubutegetsu ari ubw'abaturage, butangwa n'abaturage kandi bugakorera abaturage.

None muturage nshuti ya Kangura, turagusaba kutubwira icyo uzi ku myifatire, ndetse binashobotse n'ibitekerezo ufite ku bagize Komite Nyobozi ya MRND. Ubwo uzajya ugira icyo uvuga kuri buri zina.

Dore amazina y'abagize Komite Nyobozi ya MRND.

- | | |
|--------------------------|-------------------------------|
| 1. HABIMANA Bonaventure | 14. NTAHOBARI Maurice |
| 2. NTEZILYAYO Siméon | 15. BIZIMUNGU Casimir |
| 3. NTASHAMAJE Antoine | 16. NYIRASAFALI Gaudence |
| 4. MUGEMANA J.M.V. | 17. HABYALIMANA Jean |
| 5. SINDIKUBWABO Théodore | 18. KAREMERA Edouard |
| 6. SERUBUGA Laurent | 19. NZIRORERA Joseph |
| 7. RWAGAFILITA P.C. | 20. KAVARUGANDA Joseph |
| 8. NSHUNGUYINKA François | 21. NSEKALIJE Aloys |
| 9. MBANGURA Daniel | 22. RUSATIRA Léonidas |
| 10. NTAMABYARIRO Agnès | 23. NYIRABIZEYIMANA Immaculée |
| 11. KARANGWA Frédéric | 24. NTIGULIRWA Benoit |
| 12. RUZINDANA Augustin | 25. RUHIGIRA Enoch |
| 13. KARENZI P.C. | |

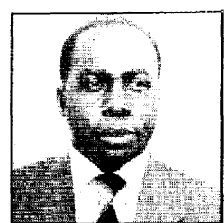
14

15

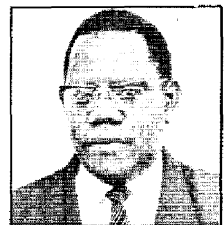
16



18



19



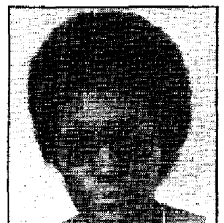
20



21



22



23



24



25

KA02 1278



السيد الرئيس
محمد حسني مبارك

Son Excellence Monsieur MOHAMED Hosni Moubaraki
Président de la République d'Egypte.
L'Homme de la Paix
L'Ami fidèle du Rwanda

رجل السلام
والصديق الوفي لرواندا



PHOTOCOPIATION, PHOTOGRAPHIE, MONTAGE, IMPRESSION ET FACSIMILE
REALISES PAR LE BUREAU DE L'IMPRIMERIE N° 1000
ET 1001 EL-DOKKI, EL-KHAYMA